

M339: Schwabenspiegel

41rb,7 swer niut en volget .
41rb,8 unde nâch wâne einen
41rb,9 man an schrîet . von
41rb,10 gerihtes halben . unde sîn
41rb,11 reht nochdanne niut en
41rb,12 vüeret sô er der klage beginnet .
41rb,13 oder der einen
41rb,14 man kampfflichen an
41rb,15 spricht . oder der einen
41rb,16 man vâhet . unde im der
41rb,17 mit rehte entgât . oder der
41rb,18 ze ûf geleiten tegedingen
41rb,19 ze rechter zît niut en kumet .
41rb,20 oder gar versûmet .
41rb,21 oder aber vore gerihte iut

41va,1 spricht . oder tuot daz wider
41va,2 reht ist . unde niut gewonnen
41va,3 schulde gât . diu vore
41va,4 gerihte gewonnen wirdet .
41va,5 unde gewettet ist . umbe
41va,6 dise iegeliche sache . dô
41va,7 wettet er dem rihtær dise
41va,8 buoze . diu dâ stât ie nâch
41va,9 der liute guoter gewoneheit .
41va,10 umbe alle schulde . dâ der
41va,11 man sîne buoze mit gewinnet .
41va,12 dâ hât der rihtær
41va,13 zuo . unde sîne gewette an .
41va,14 doch wettet man dem
41va,15 rihtær dicke umbe unzuht
41va,16 die man tuot vore gerihte .
41va,17 dâ der klagær . noch der ûf den
41va,18 diu klage dâ gât . decheine
41va,19 buoze an gewinnet . der guot an spricht .
41va,20 spricht

- 41va,21 ein man guot an . unde
- 41vb,1 wirdet er dâr abe gewîset
41vb,2 mit rehte . er belîbet âne
41vb,3 buoze . unde âne gewette .
41vb,4 die wîle er sich des guotes
41vb,5 underwintet . unde underwintet
41vb,6 er sich des guotes
41vb,7 âne gerihte . unde ist ein
41vb,8 vride bî den zîten gesworen .
41vb,9 sô ist er ein vridebrecher .
41vb,10 unde ez gât im an
41vb,11 die hant . ist aber kein
41vb,12 vride gesworen . sô bûeze
41vb,13 er mit pfenningen . nâch
41vb,14 guoter gewoneheit . swer
41vb,15 gewette . oder buoze niut
41vb,16 gât ze rehten tagen . der
41vb,17 vrônebote sol in pfenden .
41vb,18 unde sol ez zehant
41vb,19 setzen oder verkoufen
41vb,20 ob er ein gast ist . dem die
41vb,21 pfenninge dâ sulen . ist er
- 42ra,1 niut ein gast . man sol daz
42ra,2 pfant behalten sibene tage .
42ra,3 der ez danne niut en loeset .
42ra,4 sô sol man ez versetzen .
42ra,5 oder verkoufen . man sol
42ra,6 enhein pfant under Juden
42ra,7 setzen . wan mit jenes mannes
42ra,8 willen . des ez dâ ist .
42ra,9 ez en sî alse verre . daz er
42ra,10 in ez an gedinget . habe . sô
42ra,11 ist ez reht . wer drîer buoze schuldic wirdet .
42ra,12 ez mac
42ra,13 ein man umbe eine
42ra,14 vrevell . dirre drîer buoze
42ra,15 schuldic werden . tuot er
42ra,16 eine vrevell in der kirechen .
42ra,17 oder in dem kirchhove . er
42ra,18 muoz geistlichem gerihte
42ra,19 bûezen . unde jeneme an
42ra,20 dem er gevrevelt hât . daz
42ra,21 sint die drîe buoze . wie
- 42rb,1 sich ein man vûere den andern sol lâzen pfenden .

42rb,2 ez sol dechein
42rb,3 man vüre sînen
42rb,4 hêrren pfenden dulten .
42rb,5 wan alse vile . alse er dem
42rb,6 hêrren zinse gît . vüre daz
42rb,7 lâze er sich pfenden .
42rb,8 unde ist daz ein hêrre
42rb,9 von einem goteshûse
42rb,10 liute ze lêhene hât . unde
42rb,11 gebent si ire zinse dem
42rb,12 goteshûse . man sol si niut
42rb,13 pfenden . vüre den hêrren .
42rb,14 der si ze lêhene hât . swer
42rb,15 ez dâ übertuot . der roubet
42rb,16 daz goteshûs . und den
42rb,17 hêrren des lêhen si sint .
42rb,18 und der selbe hêrre sol
42rb,19 si beschirmen . unde sulen
42rb,20 si im klagen . ob ieman
42rb,21 in iut tuot . der hêrre

42va,1 des lêhen si sint . der sol si
42va,2 niezen in der wîse . als si
42va,3 im verlihen sint . unde
42va,4 nützet er iut anders . daz
42va,5 sol der hêrre klagen der si
42va,6 verlihen hât . dâ er ez ze
42va,7 rehte tuon sol . der hôheste
42va,8 nutz den er an in sol hân
42va,9 sô sol er nemen ein vogetreht .
42va,10 alse vile . alse im dâ
42va,11 von wirdet ûf gesetzet . swaz
42va,12 er dâr über nützet . daz
42va,13 ist unreht . von zinse guotem .
42va,14 swer zins von guote
42va,15 sol geben . niut von varendem
42va,16 guote . der sol in
42va,17 geben ûf den tac . alse im
42va,18 bescheiden wirdet . sô man
42va,19 im daz guot lîhet . unde gît
42va,20 er im den zins des tages
42va,21 niut . er sol im in zwivalte

42vb,1 geben . des anderen tages .
42vb,2 unde alle tage alse vile . die wîle
42vb,3 er den zins inne hât .
42vb,4 unde alse des zinses alse

- 42vb,5 vile wirdet . alse daz guot wert
42vb,6 ist . sô sol der sich des guotes
42vb,7 underwinten mit des rihtærs
42vb,8 boten . nû sülent
42vb,9 ir hoeren wie er den zins
42vb,10 sol vorderen . er sol ez tuon .
42vb,11 oder sîne boten . ze sînem
42vb,12 hûse sol er in vorderen . unde
42vb,13 sol die nâchgebûren nemen
42vb,14 dâr zuo . ob si dâ sint . sint
42vb,15 si dâ niut . sô neme er ander
42vb,16 biderbe liute . ob man im
42vb,17 lougenen welle . daz er ez
42vb,18 erziugen müge . daz er in
42vb,19 gevorderet habe . alse reht
42vb,20 sî . daz sol er selbe dritte tuon .
42vb,21 unde ist sîn hûs ze verre .
- 43ra,1 er sol in suochen ûf dem guote
43ra,2 dâ man im den zins von
43ra,3 sol geben . unde swederhalp
43ra,4 er den zins vorderet mit
43ra,5 geziugen . sô hât er reht .
43ra,6 unde mac aber der . der daz
43ra,7 guot in gewer hât . ez erziugen
43ra,8 selbe dritte . daz er den
43ra,9 zins gegeben hât . an dem
43ra,10 tage . der im bescheiden
43ra,11 wart . sô hât er jene geziuge
43ra,12 verleitet . unde hât sîn
43ra,13 guot behaben . daz ist dâ
43ra,14 von . daz er in der gewer ist .
43ra,15 wie man pfenden sol âne des . rihtærs urloup .
43ra,16 ein iegelich
43ra,17 man mac wole pfenden
43ra,18 ûf sînem guote . dâ man
43ra,19 im gelt von gît . âne daz
43ra,20 weret man im daz pfant
43ra,21 unde ist daz guot sîn .
- 43rb,1 und der man sîn . er nimet
43rb,2 ez überhoubet . mit
43rb,3 rehte ein pfant . unde ist
43rb,4 der man niut sîn . sô sol
43rb,5 er ez dem rihtær klagen . der
43rb,6 sol im ein pfant antwürten .
43rb,7 unde sol er dem rihtær

43rb,8 bûezen . unde ouch dem
43rb,9 hêrren . dâr umbe daz
43rb,10 er im pfant verseite .
43rb,11 diu urteil ist eteswâ ein
43rb,12 pfunt . oder vûnf schillinge .
43rb,13 ie nâch guoter gewoneheit
43rb,14 des landes . wie man rihtær weln sol .
43rb,15 iegelich wereltlich
43rb,16 gerihte hebet sich von kûre .
43rb,17 daz ist alsô gesprochen . daz
43rb,18 dechein hêrre sol den liuten
43rb,19 keinen rihtær geben wan
43rb,20 den si wellent . an den sulen
43rb,21 disiu dinc aller keinez

43va,1 sîn . die wir hier nennen .
43va,2 er sol niut meineide sîn .
43va,3 er sol ouch in der âhte .
43va,4 noch in dem banne niut
43va,5 sîn . er sol ouch ein jude
43va,6 noch ein ketzer niut sîn .
43va,7 noch ein heiden niut sîn .
43va,8 er sol ouch ein kint von
43va,9 rehter . ê . sîn . er sol ouch
43va,10 niut ein gebûre sîn . er
43va,11 sol ouch niut lam sîn .
43va,12 an handen noch an vuozen .
43va,13 er sol ouch niut blint
43va,14 sîn . er sol ouch niut ein
43va,15 stumme sîn . noch ein
43va,16 tôre . er sol ouch . under
43va,17 einem und zweinzic jâr
43va,18 niut sîn . an dem alter .
43va,19 er sol über ahtzic jâr niut
43va,20 sîn . swelichez der dinge
43va,21 einez an dem manne ist .

43vb,1 der mac mit rehte niut
43vb,2 rihtær gesîn . ein iegelich
43vb,3 rihtær sol vier tugende hân
43vb,4 die selben vier tugende .
43vb,5 die heizent die kardenâlevürsten
43vb,6 über alle tugende .
43vb,7 daz eine ist diu rehticheit .
43vb,8 daz ander diu wîsheit .
43vb,9 daz dritte ist sterke . daz
43vb,10 vierde ist mâze . ein rihtær

43vb,11 sol gerehticheit alsô hân .
43vb,12 daz er durch liebe noch
43vb,13 durch miete . noch durch
43vb,14 haz niut en tuon . wan daz
43vb,15 reht si . er sol ouch starc
43vb,16 sîn . daz er sîn herze alsô
43vb,17 starc halte . daz er dem
43vb,18 lîbe niemer gerâte . daz
43vb,19 wider reht sî . unde ist
43vb,20 daz daz herze einen kranken
43vb,21 muot gewinnet . sô

44ra,1 sol der lîp alsô starc sîn .
44ra,2 daz er dem boesen muote
44ra,3 widerstante wan diu
44ra,4 tugent diu vüre alle tugende
44ra,5 gât . daz ist der boesen
44ra,6 muote widerstat . ein
44ra,7 rihtær sol ouch stæte sîn .
44ra,8 daz er lîp unde guot wâgen
44ra,9 sol . daz er daz reht beschirme .
44ra,10 ein rihtær sol ouch
44ra,11 witzic sîn . unde alsô
44ra,12 wîse . daz er daz übel von
44ra,13 dem guoten . und daz guote
44ra,14 von dem übelen scheiden
44ra,15 sol . unde können sol .
44ra,16 kan er daz . sô hât er die
44ra,17 rehten wîsheit . ob er daz
44ra,18 übel lât . und tuot dâ bî daz
44ra,19 guote . sô ist er ein wîser
44ra,20 rihtær . die bezzisten tugende
44ra,21 sol er hân . daz ist daz

44rb,1 er got vürhten sol . und
44rb,2 daz er triuwe unde reht
44rb,3 minnen sol . unde alliu
44rb,4 unrehten dinc hazzen
44rb,5 sol . sô ist er ein wîser
44rb,6 rihtær . er sol ouch die
44rb,7 mâze halten . alsô daz
44rb,8 er durch reht noch durch
44rb,9 unreht niemer alsô unmenschlîchen
44rb,10 zorn sol
44rb,11 gewinnen . daz er wider
44rb,12 dem rehten iemer iut
44rb,13 getuo . er sol niemer zornic

- 44rb,14 werden . swie gewaltic
44rb,15 er sî . daz er niemer
44rb,16 unkiuschez wort gespreche .
44rb,17 oder ieman schelte .
44rb,18 er sol weder ze gæhe sîn .
44rb,19 noch ze träge sîn an dem
44rb,20 gerihte . er sol ouch mæzic
44rb,21 sîn . an ezzene unde
- 44va,1 an trinkene . unde an allen
44va,2 den dingen . diu ze der mâze
44va,3 wole zement . dise vier
44va,4 tugende sint . alle guot .
44va,5 und tugenthaft . daz einiu
44va,6 âne die anderen kein vrume
44va,7 ist . unde swer eine
44va,8 zerbrichet . der hât si alle
44va,9 sament zerbrochen .
44va,10 die vier tugende zement
44va,11 allen hêren wole . unde
44va,12 allen den got gerihte unde
44va,13 gewalt hât gegeben ûf
44va,14 ertrîche . und sint des gewis .
44va,15 swelich hêre unde
44va,16 sweliche rihtær . dise vier tugende
44va,17 niut en hânt . den
44va,18 hazzet mannegelîch . unde
44va,19 missevallent wîsen liuten
44va,20 unde swelich rihtær unreht
44va,21 urteil gît . oder anderen liuten
- 44vb,1 gestatet . daz si unreht
44vb,2 urteil sprechent . tuot er daz
44vb,3 durch haz . oder durch
44vb,4 guotes willen . der verliuset
44vb,5 gotes willen unde gotes
44vb,6 hulde . vore wereltlichem
44vb,7 gerihte sprechent die rihtær
44vb,8 niut urteil . daz ist dâr
44vb,9 umbe gesetzet . daz si niut
44vb,10 alle wîse liute sint . und
44vb,11 daz vile wænlich ist . daz
44vb,12 under den liuten . alle die
44vb,13 vore im sint . vile wîser liute
44vb,14 sî . danne er eine . decheinem
44vb,15 rihtær ist niut guot
44vb,16 gesetzet ze nemenne wan

- 44vb,17 sîne buoze . swer anders
44vb,18 rihtær setzet . wan also hier
44vb,19 geschriben stât . der tuot
44vb,20 wider got . unde wider
44vb,21 den liuten . swelich rihtær
- 45ra,1 guot nimet . von einem der
45ra,2 unreht hât . der tuot also
45ra,3 Judas . der verkoufete reht
45ra,4 daz unrehte bluot . unde daz
45ra,5 rehte bluot . unde nam dâr
45ra,6 umbe unrehtez guot . alsô
45ra,7 hât der rihtær getân . der
45ra,8 hât sînen bruoder verkoufet
45ra,9 umbe ein wênic guotes
45ra,10 daz sol er wîzen . daz er
45ra,11 gotes hulde hât verloren
45ra,12 unde ist daz in got ermanet .
45ra,13 daz er ez wider
45ra,14 tuon wile . sô sol er daz guot
45ra,15 daz jener gap umbe unreht .
45ra,16 daz sol er im niut
45ra,17 wider geben . der ez im dâ
45ra,18 gap . wan er ez dâr umbe
45ra,19 gap . daz im der rihtær unrehtes
45ra,20 hülfe . und daz
45ra,21 reht vertilgete . dâ von
- 45rb,1 gap er ez süntliche unde
45rb,2 schantliche . dô nam ez der
45rb,3 rihtær also übele . dâ von
45rb,4 sol im niut wider werden .
45rb,5 ez sol der rihtær dem wider
45rb,6 geben . dem dâ unreht
45rb,7 geschach . im ist der rihtær
45rb,8 baz schuldic ze geltenne
45rb,9 allen den schaden der im
45rb,10 dâ geschach . von disem
45rb,11 unrehten gerihte . dâ
45rb,12 vore sulen sich die rihtær
45rb,13 hûeten . daz si nieman dechein
45rb,14 unrehte tûgen . noch
45rb,15 gestaten ze tuonne . ein
45rb,16 iegelich man der rihtær
45rb,17 ist wile sich der gote rehte
45rb,18 vertigen . sô sol er sich
45rb,19 bedenken wan er guot

45rb,20 ze unrehte genomen habe .
45rb,21 unde swem er guot

45va,1 ze unrehte verloren hât
45va,2 dem sol er daz wider geben
45va,3 nâch rehte . oder nâch minnen .
45va,4 wir haben von den
45va,5 rihtæren genuoc gesprochen
45va,6 swaz wir von den rihtærn
45va,7 hân gesprochen . welich rihtær
45va,8 mügen sîn . oder niut .
45va,9 daz selbe sprechen wir ouch
45va,10 von den vüresprechen .
45va,11 von den vüresprechen unde
45va,12 allez daz an den rihtærn
45va,13 sol sîn . daz sol ouch
45va,14 an den vüresprechen sîn .
45va,15 alse an den rihtærn . wan daz
45va,16 si wole guot nement
45va,17 umbe iriu wort . unde anders
45va,18 niut . wan ob si arbeit
45va,19 hânt . sô si über velt
45va,20 sulen varen . durch ieman
45va,21 oder ob si koste habent .

45vb,1 die sol er im geben durch
45vb,2 den si dâ vârent . er sol
45vb,3 niemannes wort sprechen .
45vb,4 wan der reht habe . unde
45vb,5 seit im sîn gewizzen daz
45vb,6 er unreht hât . er sol sîn
45vb,7 gewizzen wort niut sprechen .
45vb,8 sô hât daz unser
45vb,9 lantreht . gebiutet im der
45vb,10 rihtær er müeze sîn wort
45vb,11 sprechen . des sagen wir
45vb,12 niut daz ez reht sî . ez ist
45vb,13 ein gewoneheit . swer des
45vb,14 wort sprichet der unreht
45vb,15 hât . der mac sich kûme
45vb,16 bewaren daz er rehte vare
45vb,17 gegen gote . hilfet er
45vb,18 dem mit sîner kunst . der
45vb,19 unreht hât . daz ist wider
45vb,20 gote . er sol sich alsô hüeten
45vb,21 unde sol den rihtær biten

- 46ra,1 daz er in erlâze sîniu wort
46ra,2 ze sprechenne . tuot der rihtær
46ra,3 des niut . sô sol er niut anders
46ra,4 sprechen . wan alse
46ra,5 im jener seit . oder alse
46ra,6 er von anderen liuten hoeret .
46ra,7 unde sûmet ouch
46ra,8 ein vürespreche einen der
46ra,9 reht hât mit sîner wizzende .
46ra,10 oder mit willen .
46ra,11 der ist gein gote schuldic
46ra,12 alse er im verloren hât .
46ra,13 unde ist daz er eines mannes
46ra,14 wort sprichet . unde
46ra,15 von jenem guot lobet ze
46ra,16 nemenne . oder genomen
46ra,17 hât . und disen versûmet
46ra,18 des wort er dâ sprichet .
46ra,19 durch miete wille . der
46ra,20 hât ouch niut minner
46ra,21 gesündet . danne alse Judas
- 46rb,1 der got verriet . unde
46rb,2 verkoufete . wan er hât sînen
46rb,3 bruoder verkoufet .
46rb,4 wan wir sîn alle in gote
46rb,5 einander bruodere . er hât
46rb,6 ouch sîne zunge verkoufet .
46rb,7 unde sprichet in einer
46rb,8 an . des wort er alsô ungetriuwelîchen
46rb,9 gesprochen hât
46rb,10 vore dem rihtær . unde mac
46rb,11 er in es selbe dritte überziugen
46rb,12 er sol im sînen schaden
46rb,13 zwivalte gelten . alsô .
46rb,14 alse ob im daz guot worden
46rb,15 sî in sînen schirm . unde
46rb,16 ist dem rihtær sîner zungen
46rb,17 schuldic oder ze loesenne
46rb,18 mit zehen pfunden . er
46rb,19 sol armen liuten ire wort
46rb,20 durch got sprechen . und
46rb,21 tuot er des niut gerne . daz
- 46va,1 ist wider gote . und der
46va,2 rihtær mac ez im gebieten

46va,3 mit rehte . daz er armer
46va,4 liute wort spreche . unde bitet
46va,5 ein man den anderen
46va,6 daz er sîn wort spreche .
46va,7 vore gerihte . unde seit im
46va,8 alle sîne heimelîche über
46va,9 die sache . unde si koment
46va,10 vüre den rihtær . unde jener
46va,11 gein dem diu sache ze handeln
46va,12 ist . der nimet den
46va,13 selben vüresprechen . den
46va,14 dirre dâ gebeten hâte . unde
46va,15 im sîne heimelîche geseit
46va,16 hatte . weder mac er sîn
46va,17 ze rehte über werden oder
46va,18 niut . wir sprechen alsô
46va,19 gât jener dar . unde seit
46va,20 dem rihtær daz im dise
46va,21 manne wider strîte ire heimelîche

46vb,1 geseit haben . unde
46vb,2 wile des der rihtær niut gelouben .
46vb,3 sô sol jener dar
46vb,4 gân . der im sîne heimelîche
46vb,5 geseit habe . unde sol
46vb,6 sweren ûf den heiligen
46vb,7 daz ez alsô sî . in sol es der
46vb,8 rihtær ze rehte erlân . daz
46vb,9 er sîn wort iht spreche .
46vb,10 unde sol im gebieten daz
46vb,11 er jenes wort spreche . der
46vb,12 im sîne heimelîche geseit
46vb,13 hât . diz reht ist reht in
46vb,14 geistlichem gerihte unde
46vb,15 an wereltlichem gerihte .
46vb,16 unde sprichet ein man
46vb,17 eines mennischen wort .
46vb,18 umbe eine sache . unde wirdet
46vb,19 diu sache ûf geschoben .
46vb,20 der vürespreche mac mit
46vb,21 rehte niemer mêr umbe

47ra,1 die sache wider in gesprechen .
47ra,2 von den râtgeben .
47ra,3 nû sulen wir sprechen
47ra,4 von den râtgeben . unde
47ra,5 ist ein man alsô wîse . daz

47ra,6 er den liuten guoten rât geben
47ra,7 kan . unde bitet in
47ra,8 ein man . daz er im râte
47ra,9 umbe sîne sache . er ist
47ra,10 im niut schuldic rât ze
47ra,11 gebenne umbesus . er
47ra,12 mac sîn guot dâr umbe
47ra,13 nemen mit rehte . alsô daz
47ra,14 er im ûf daz reht râte .
47ra,15 unde ist im des guotes schuldic .
47ra,16 unde wirdet im der rât
47ra,17 niut ze nutze . er sol im
47ra,18 niut geben umbe den rât .
47ra,19 unde gît er jenem rât . der
47ra,20 dâ wider im ist . an der
47ra,21 sache . der hât alse vile schulde .

47rb,1 alse der valsche vürespreche .
47rb,2 von dem wir hier
47rb,3 vore gesprochen hân . er
47rb,4 sol ouch armen liuten durch
47rb,5 got rât geben . des ist er
47rb,6 in vore gote schuldic . von
47rb,7 râtgeben hân wir vore
47rb,8 mêr unde hier nâch mêr .
47rb,9 von den geziugen . diz ist
47rb,10 von geziugen . hier
47rb,11 vore ist geseit wer geziuc
47rb,12 mac gesîn . oder niut . umbe
47rb,13 sweliche sache der man geziuc
47rb,14 ist . dâ sol er niut umbe
47rb,15 nemen . unde kumet
47rb,16 er vüre den rihtær . unde sol
47rb,17 jenem sînes rehtes helfen .
47rb,18 über den er dâ sweren sol .
47rb,19 der mac den verwerfen
47rb,20 dâ mite . daz im guot
47rb,21 geheizen sî . unde lougenet

47va,1 er des . daz im guot geheizen
47va,2 noch gegeben sî .
47va,3 des sol er sich entsagen mit
47va,4 sînen zwein vingeren .
47va,5 oder er sol es in überreden
47va,6 selbe dritte . die daz vüre
47va,7 wâr wizzen . daz er im
47va,8 guot gehieze . unde er daz

47va,9 lobete ze nemenne . oder
47va,10 er ez entvngen habe .
47va,11 also er des überziugēt wirdet
47va,12 sô sol er dem rihtær bûezen
47va,13 mit einer buoze . eine
47va,14 vrevēl . diu ist eteswâ ein
47va,15 pfunt . eteswâ ein halbez
47va,16 pfunt . oder vûnf schillinge .
47va,17 er sol ein jâr sîn
47va,18 daz er decheines mannes
47va,19 geziuc mac gesîn . noch
47va,20 wîbes . ez ist ein grôz
47va,21 untât swer guot dâr

47vb,1 umbe nimet . der einem
47vb,2 manne sînes rehtes hilfēt
47vb,3 oder unrehtes . wie
47vb,4 man reht erkoufen sol .
47vb,5 nû ob ein man sîn reht
47vb,6 niut anders behaben
47vb,7 mac . er gebe dem rihtær
47vb,8 guot . unde anderen die dâ
47vb,9 zuo hoerent . und die hier
47vb,10 vore genennet sint . wir
47vb,11 râten im . ê daz er sîn reht
47vb,12 verliese . daz er sîn guot êr .
47vb,13 gebe . ez ist bezzer ein wênic
47vb,14 gegeben . danne
47vb,15 ein michel teil verloren .
47vb,16 er gît ez ungerne . unde
47vb,17 mohte er ez sus daz reht
47vb,18 hân gewonnen . er hæte
47vb,19 im niut gegeben . dâ von
47vb,20 hât er es keine sünde . die
47vb,21 sôgetân guot gebent . dâ

48ra,1 möhten sich alle die gerne
48ra,2 vore hûeten . die mit gerihte
48ra,3 umbegânt . wan
48ra,4 Salomon der wîse spricht
48ra,5 alsô . minnent
48ra,6 daz reht alle die daz ertrîche
48ra,7 rihtent . des bedürfen
48ra,8 die rihtær wole . wer ze
48ra,9 hût und ze hâre rihten mac
48ra,10 ez mac mit rehte kein
48ra,11 gebûre rihtær gesîn .

- 48ra,12 noch nieman der sîn reht
48ra,13 verloren hât . begegent
48ra,14 aber ein getât . diu minnere
48ra,15 ist danne vünf schillinge
48ra,16 von diepheit oder von
48ra,17 roube dâ mac wole diu menige
48ra,18 einen voget kiesen .
48ra,19 dâ doch des küniges ban
48ra,20 ist . der dâr über rihtet
48ra,21 ich meine alsô . swâ der
- 48rb,1 rihtær niut en ist . der
48rb,2 umbe wunden rihtet .
48rb,3 dâ mac man wole einen
48rb,4 kiesen . der ze hût unde
48rb,5 ze hâre rihtet . ez sî in steten
48rb,6 oder in dörferen . swâ
48rb,7 man anders rihtet danne
48rb,8 hier geschriben stât . der
48rb,9 wirdet schuldic an den liuten .
48rb,10 wer über mennischenbluot rihtær . gesîn mac .
48rb,11 ein vogeteie
48rb,12 ist mit rehte lêhen .
48rb,13 wan swâ man rihtær
48rb,14 nemen sol . dâ sol man
48rb,15 nemen nâch der liute
48rb,16 küre . swer des bannes
48rb,17 niut en hât . von dem künige .
48rb,18 der mac niut gerihten
48rb,19 wan ze hût und
48rb,20 ze hâre . diz bescheiden
48rb,21 wir alsô . hât ein pfaffenvürste
- 48va,1 – von dem
48va,2 künige . der mac nieman
48va,3 dâ von decheinen ban gelihen .
48va,4 dâ ez den liuten an
48va,5 ire lîp oder an ire bluotgiezen
48va,6 gât . unde entvilhet
48va,7 er einem rihtær alsô
48va,8 sîn gerihte . daz über mennischenbluot
48va,9 rihte . er wirdet
48va,10 schuldic an den allen die
48va,11 ire bluot ûz giezent . unde
48va,12 wile er reht tuon . sô sol er
48va,13 den rihtær zuo dem künige
48va,14 senden . dem er sîn gerihte

48va,15 lîhet . unde mac der dar
48va,16 niut komen . sô sol der
48va,17 pfaffenvürste sînen boten
48va,18 zuo dem künige senden
48va,19 daz er sînem rihtær den
48va,20 ban an einem brieve
48va,21 sende . unde ist ouch reht

48vb,1 dirre dinge bedarf ein
48vb,2 leie niut . der gerihte entvâhet
48vb,3 von dem künige .
48vb,4 der lîhet wole den ban sînem
48vb,5 rihtær . und der rihtær mac
48vb,6 in niut vürebaz gelîhen .
48vb,7 unde hât der leienvürste
48vb,8 sunderlîchiu gerihte . dâ
48vb,9 man über mennischenbluot
48vb,10 rihten sol . der sol ir iegelîchem
48vb,11 sînen ban besunder
48vb,12 lîhen . aller hande ungerihte .
48vb,13 mac der rihtær der
48vb,14 den ban hât . der mac wole
48vb,15 rihten swaz in sînem gerihte
48vb,16 ist . âne ob man ûf
48vb,17 eigen klaget . dâ mac er
48vb,18 niut umbe rihten . noch
48vb,19 kein rihtær . wan ûf der
48vb,20 rechten dinc stat . daz
48vb,21 ist dâ von gesprochen . swâ

49ra,1 daz eigen lît . dâ sol man
49ra,2 ouch dâr über rihten .
49ra,3 bî des küniges banne
49ra,4 mac man wole rihten .
49ra,5 swer den ban einest
49ra,6 entvâhet . der darf in
49ra,7 anderest niut entwâhen
49ra,8 ob der küninc stirbet . ist
49ra,9 der rihtær dannoch an dem
49ra,10 gerihte . der den ban von
49ra,11 dem künige entvagen
49ra,12 hât . sô der küninc tôt ist
49ra,13 sô hât er den ban dannoch
49ra,14 mit rehte . wirdet aber im
49ra,15 daz genomen . joch der
49ra,16 küninc lebe . joch alle die wîle
49ra,17 der küninc lebet . unde

- 49ra,18 sol er anderest rihtær werden .
49ra,19 er muoz den ban anderest
49ra,20 entvâhen . nâch des
49ra,21 küninges tôde . sô hât er ez
- 49rb,1 alle die wîle er lebet . unde
49rb,2 rihtær ist . wie der rihtær iegelich dinc gebieten sol .
49rb,3 ez mac
49rb,4 dechein rihtær iewelich
49rb,5 dinc gebieten âne sîne
49rb,6 gebütele . die daz dinc
49rb,7 ze rehte gebieten sulen . dâ
49rb,8 sol man den gebütel der
49rb,9 êrsten urteil vrâgen . alsô .
49rb,10 ob er daz dinc alsô geboten
49rb,11 habe . alse ez reht sî .
49rb,12 unde sol vrâgen . ob er mit
49rb,13 rehte verbieten sule . überbraht .
49rb,14 unde alle unzuht .
49rb,15 sô sol der rihtær vrâgen .
49rb,16 ob ez wole an der zît sî .
49rb,17 swer zuo dem dinge niut
49rb,18 komen sî . ze der zît . ob
49rb,19 man im beiten sule . des
49rb,20 sol er noch allez den gebütel
49rb,21 vrâgen . der
- 49va,1 sol erteilen . unde ist diu
49va,2 dritte zît . des tages hin .
49va,3 sô ist ez wole zît . daz man
49va,4 daz dinc suoche . daz heizent
49va,5 die pfaffen terzjezît
49va,6 swer dannoch niut zehant
49va,7 kumet . der sol dem
49va,8 rihtær wetten . dâr nâch
49va,9 sol mannegelîch klagen .
49va,10 mit vüresprechen swaz
49va,11 im werre . ein iegelich
49va,12 man mac wole klagen .
49va,13 unde antwürten . âne vüresprechen .
49va,14 ob er sich des
49va,15 schaden wile getroesten .
49va,16 der im dâ von geschihet
49va,17 versprichet er sich âne
49va,18 vüresprechen . des mac
49va,19 sich ein man niut erholen
49va,20 er muoz den schaden hân .

- 49va,21 hât er einen vüresprechen
- 49vb,1 unde missesprichet der . er
49vb,2 mac ez wole erholen mit
49vb,3 einem anderen . swenne .
49vb,4 der man vüresprechen nimet
49vb,5 sô sol in der rihtær vrâgen .
49vb,6 ob er âne sînes vüresprechen
49vb,7 wort welle sprechen . sô
49vb,8 sol er sprechen “jâ .” unde
49vb,9 alse er den vüresprechen
49vb,10 genimet . sô muoz er stæte
49vb,11 hân . swaz der vürespreche
49vb,12 gesprichet . des ist eteswâ
49vb,13 niut gewoneheit . daz man
49vb,14 vrâge ob er sînes vüresprechen
49vb,15 wort welle jehen .
49vb,16 diz ist nâch der liute gewoneheit .
49vb,17 alse der man
49vb,18 vüresprechen genimet .
49vb,19 sô sol er ez im niut Offenlîchen
49vb,20 sagen . er sol im zuo
49vb,21 rûnen swaz er wile . der
- 50ra,1 vürespreche sol im gespræches
50ra,2 geren . daz sol im der
50ra,3 rihtær erlouben . unde wile
50ra,4 er ze lange sprechen . der
50ra,5 gebütel sol im gebieten .
50ra,6 daz si wider vüre den rihtær
50ra,7 kumen . ez mac nieman
50ra,8 gewern . er müeze vürespreche
50ra,9 sîn in dem gerihte . dâ
50ra,10 er inne wonhaft . ist . oder
50ra,11 dâ er inne guot hât . nâch
50ra,12 gewoneheit . âne über sîne
50ra,13 juncvrouwen . unde über sîniu
50ra,14 kint . unde âne über sînen
50ra,15 mâc . unde über sînen tôten .
50ra,16 ob diu klage an ire
50ra,17 lîp . oder an ire gesunt . oder
50ra,18 an ire . êwerc gât . daz
50ra,19 man ein mennische von sîner
50ra,20 kristenheit welle sagen .
50ra,21 oder meineide welle
- 50rb,1 sagen . ob ein vürespreche stamelet

50rb,2 unde gât
50rb,3 ein rihtær einen stamelen ten
50rb,4 man ze vüresprechen .
50rb,5 daz ist wider reht .
50rb,6 geschihet aber ez . swaz er
50rb,7 missesprichet . daz wandelet
50rb,8 er . ein iegelich
50rb,9 man mac wole sprechen
50rb,10 in diutischen landen vore allem
50rb,11 gerihte . den man an
50rb,12 sînem rehte niut beschelten
50rb,13 mac . alse hier vore gesprochen
50rb,14 ist . wie geistlîche
50rb,15 liute unde wereltlîche liute einander beklagen sulen .
50rb,16 wir sprechen
50rb,17 alsô . swâ der man
50rb,18 reht vorderet . daz sol er
50rb,19 ouch nemen an geistlîchem
50rb,20 gerihte . wan umbe eine
50rb,21 sache . unde ist daz ein

50va,1 geistlich man einen wereltlîchen
50va,2 beklaget . vore gerihte
50va,3 umbe gûlte . der rihtær
50va,4 sol im rihten . unde wile er
50va,5 im sîne pfenninge zehant
50va,6 geben . oder guot
50va,7 pfant . daz sol er nemen .
50va,8 und der leie beklaget
50va,9 den geistlîchen man wole
50va,10 vore geistlîchem gerihte
50va,11 und der rihtær sol im
50va,12 rihten mit rehte . über
50va,13 den geistlîchen man . aber
50va,14 niut wan umbe gûlte .
50va,15 wen der vrônebote behalten sol .
50va,16 swes der klagær vore
50va,17 gerihte schuldic wirdet
50va,18 oder der ûf den diu klage
50va,19 dâ gât . dâ sulen si bürgen
50va,20 umbe setzen . ob si niut
50va,21 in dem gerihte hânt .

50vb,1 swer niut bürgen hât
50vb,2 den sol der vrônebote behalten .
50vb,3 swen der man
50vb,4 ze vüresprechen nimet . der

50vb,5 sol sîn vürespreche sîn .
50vb,6 umbe allez daz er den tac
50vb,7 ze schaffenne hât . er werde
50vb,8 im denne mit rehte
50vb,9 genomen . ob einer dem
50vb,10 anderen niut abe wile gân .
50vb,11 wie ein rihtær urteil vrâgen sol wir sprechen
50vb,12 alsô .
50vb,13 ez müge
50vb,14 ein iegelich man sînen
50vb,15 schaden verswîgen ob er
50vb,16 wile . daz gerihte hât aber
50vb,17 sîne vorderunge . hin ze
50vb,18 jenem der den vride gebrochen
50vb,19 hât . dâr nâch und
50vb,20 diu schulde ist . der sol
50vb,21 vüresprechen geben dem

51ra,1 der sîn von êrsten gerte . und
51ra,2 dem anderen dâr nâch . ûf
51ra,3 den diu klage dâ gât . unde
51ra,4 sol die klage vüre lant komen .
51ra,5 ê daz er decheinen
51ra,6 mêt gebe . der rihtær sol
51ra,7 umbevragen ein iegelich
51ra,8 sache gemeine liute . daz
51ra,9 meinen wir alsô . daz er
51ra,10 niut bî dem êrsten vrâge
51ra,11 der liute vriunde . oder
51ra,12 ire mâge . der diu sache
51ra,13 ist . wan daz ist gewonelich
51ra,14 an dem rihtær . sweliche
51ra,15 urteile der rihtær vrâget
51ra,16 des êrsten . die sol
51ra,17 man ouch des êrsten vinden .
51ra,18 beidiu dem klagær
51ra,19 und dem ûf den diu klage
51ra,20 dâ gât . ein iegelich
51ra,21 man mac wole gesprâches

51rb,1 gern . sô man an in
51rb,2 spricht sunderliche umbe
51rb,3 ein iegeliche sache wie
51rb,4 man vrevêl unde wunden
51rb,5 bûezen sol dem rihtær .
51rb,6 hier sulen wir iuch lâzen
51rb,7 wizzen . wie man vrevêl .

51rb,8 unde ander ungerihtē
 51rb,9 bûezen sol . swer
 51rb,10 sîn swert . oder sîn unrehtez
 51rb,11 mezzē ûf iemannes
 51rb,12 schaden treit . dâ ist daz
 51rb,13 swert des rihtærs . oder
 51rb,14 vûnf schillinge . diu wal
 51rb,15 stât an dem rihtær . unde
 51rb,16 ist daz swert tiure . sô loese
 51rb,17 ez jener des ez dâ ist . ob
 51rb,18 kein schade mêr dâ geschihet .
 51rb,19 wan daz ûzziehen
 51rb,20 geschihet aber ein schade
 51rb,21 dâ von . den bûeze alse

51va,1 reht sî . umbe bluotrûns
 51va,2 die âne verhwunden geschehent .
 51va,3 unde âne leme .
 51va,4 dâ wettet man eteswâ umbe
 51va,5 vûnf schillinge . eteswâ
 51va,6 ein pfunt . eteswâ mêr . ie
 51va,7 alse diu gewoneheit ist in
 51va,8 dem lande .
 51va,9 unde sprichet ein man
 51va,10 den anderen an . er
 51va,11 habe in verwundet . unde
 51va,12 wirdet jener des unschuldic .
 51va,13 er habe in denne
 51va,14 kampflîche an gesprochen
 51va,15 unde ist daz ein man .
 51va,16 einem manne eine wunden
 51va,17 bûezen sol . diu ist alse
 51va,18 hier vore gesprochen ist
 51va,19 die sol man bûezen nâch
 51va,20 wîser liute râte . swâ
 51va,21 man mit pfenningen

51vb,1 bûezen sol . dem klagær
 51vb,2 sol mêr geben . danne dem
 51vb,3 rihtær . daz wart nie rehte
 51vb,4 gesetzede . daz man dem
 51vb,5 rihtær mêr gebe buoze danne
 51vb,6 dem klagær . wir
 51vb,7 sprechen alsô . swâ man
 51vb,8 wider disem buoche rihtet .
 51vb,9 daz man wider gote tuot
 51vb,10 unde wider dem rehte .

51vb,11 an allen steten ist gerihte .
51vb,12 dâ die rihtær mit urteil
51vb,13 rihtent . der einen an sprichet umbe sîn triuwe
51vb,14 sprichet
51vb,15 ein man den anderen
51vb,16 an umbe sîne triuwe .
51vb,17 unde wile jener bereden
51vb,18 daz er ein getriuwer man
51vb,19 sî . mac er überziugen
51vb,20 mit siben mannen . daz
51vb,21 er sîne triuwe habe zerbrochen .

52ra,1 er sol ouch wissen
52ra,2 mit wiu oder wie . sô sol
52ra,3 man im die hant abe
52ra,4 slahen . unde ist daz er
52ra,5 niut geziuge hât . er mac
52ra,6 mit im wole kempfen
52ra,7 daz selbe mac man wole
52ra,8 tuon umbe ein mein .
52ra,9 von der hantgetât . swer
52ra,10 lîp . oder hant . oder
52ra,11 hût . oder hâr lediget . daz
52ra,12 im mit rehter urteil ist verteilet .
52ra,13 der ist rehte . lôs .
52ra,14 swer ûz borget einen
52ra,15 man . von einem rihtær .
52ra,16 daz er in vüre bringe umbe
52ra,17 ungerihte . ob er in niut
52ra,18 vüre bringet . er muoz allez
52ra,19 daz lîden . daz jener lîden
52ra,20 solte . swen man mit
52ra,21 der hantgetât begrîfet

52rb,1 den sol man vüre gerihte
52rb,2 bringen . unde ist ez alsô
52rb,3 daz er jenen gewundet
52rb,4 hât . oder erslagen hât .
52rb,5 swaz êhaft ist âne diepheit
52rb,6 unde âne roup . daz
52rb,7 sol man selbe dritte erziugen .
52rb,8 gât ez im an den lîp .
52rb,9 man sol mit siben mannen
52rb,10 überziugen . hât man
52rb,11 der geziuge niut . sô sol
52rb,12 man kempfen also hier
52rb,13 vore gesprochen ist . ob man

52rb,14 einen man verahten wile .
52rb,15 swer vore gerihete beklaget
52rb,16 wirdet . ist er dâ
52rb,17 niut man sol in vüre tegedingen .
52rb,18 einest . anderest .
52rb,19 drî stunt . daz ist der leien
52rb,20 reht . unde kumet er
52rb,21 niut vüre . man veræhtet in

52va,1 niut . umbe decheine klage .
52va,2 sol man den man verahten
52va,3 wan daz im an den lîp
52va,4 gât . oder an die hant . daz
52va,5 man nieman verahten
52va,6 sol . oder urteil sprechen
52va,7 sol . im werde . êr . vüre geboten .
52va,8 daz sol man beweren
52va,9 mit buoche –
52va,10 – . dâ vindet
52va,11 man ez . dâ man liset
52va,12 von unsers hêrren marter .
52va,13 die sâzen ze râte
52va,14 wie si unseren hêrren
52va,15 Jêsum – geviengen .
52va,16 unde sanden ire ambetliute
52va,17 zuo im . daz si in viengen .
52va,18 si kâmen zuo unserem
52va,19 hêrren . er sprach
52va,20 “suochent ir mich . ir vindent
52va,21 mich niut wan dâ

52vb,1 ich bin . dar mûgent ir
52vb,2 niut komen .” dô was diu
52vb,3 zît dannoch niut komen .
52vb,4 “mich suochent vile liute
52vb,5 nâch mîner urstende . die
52vb,6 mich lîplich niut gesehen
52vb,7 noch gevinden mûgen .”
52vb,8 Jêsus bôt den boten alse
52vb,9 guote rede . daz si dannen
52vb,10 giengen . unde sîn niut entviengen .
52vb,11 wan si vunt
52vb,12 keine schulde an im . die
52vb,13 boten kâmen hin wider
52vb,14 zuo den rihtærn . unde sprâchen
52vb,15 er ist ein prophête .
52vb,16 si sprâchen “wâr umbe

52vb,17 vuortent ir in mit iuch
 52vb,18 niut .” dô sprâchen die boten .
 52vb,19 “ez geredete nie mennische
 52vb,20 sô wîse rede . alse er
 52vb,21 dâ redete . wir vuntent decheine .”

53ra,1 si strâfeten die
 53ra,2 boten . und sprâchen “ir
 53ra,3 sint ouch verleitet . welich
 53ra,4 vürste unde welich hêrre
 53ra,5 sol an in gelouben . wir
 53ra,6 sullen in verachten . sô ist
 53ra,7 er allen liuten erlobet
 53ra,8 ze an ze grîfenne .” dô
 53ra,9 saz ein biderber man dâ
 53ra,10 der was Jêsus vriunt heimelîchen .
 53ra,11 der versprach in swaz
 53ra,12 er mit vuoge mohte . der
 53ra,13 hiez Nicodemus . der stuont
 53ra,14 ûf unde sprach . “wir haben
 53ra,15 in unser . ê . daz man
 53ra,16 nieman verachten sol .
 53ra,17 noch verdammen sol .
 53ra,18 noch urteil sprechen über
 53ra,19 in . man sol in êr hoeren .
 53ra,20 daz ist alse vile gesprochen .
 53ra,21 man mac über

53rb,1 nieman urteil sprechen
 53rb,2 man . gebiete im êr vüre .”
 53rb,3 daz sprach er gote ze liebe .
 53rb,4 unde in dem sinne . ob si in
 53rb,5 selbe hetten gehoeret . unde
 53rb,6 sîne wîse rede . daz er vore
 53rb,7 in beliben wære . alse vore
 53rb,8 den boten . si sprâchen
 53rb,9 ze Nicodemô . wir hoeren
 53rb,10 an dîner rede wole . daz dû
 53rb,11 bist – . unde bist
 53rb,12 verleitet von einem sînen
 53rb,13 jungere . und dû bist sîner
 53rb,14 junger einer . man sprichet
 53rb,15 er ist ein prophête . nû
 53rb,16 merket die geschrift .
 53rb,17 wie diu sprichet . si sprichet
 53rb,18 alsô . von Galilea stât dechein
 53rb,19 prophête mêr ûf . dâ von

53rb,20 sol man nieman verteilen
53rb,21 man lade in . êr . vüre gerihte .

53va,1 wie man umbe gülte rihten sol
53va,2 unde klaget ein man
53va,3 umbe gülte . den sol
53va,4 man vüre tegedingen . als
53va,5 hier vore gesprochen ist .
53va,6 unde kumet er niut vüre .
53va,7 dâr umbe sol man niut
53va,8 æhten . in sol der rihtær hin
53va,9 ze sînem guote wîsen . swâ
53va,10 daz in sînem gerihte lît .
53va,11 unde sol sîne buoze ouch
53va,12 dâ von nemen . ob ez dâ
53va,13 ist reht in allen steten .
53va,14 sô sol man dem klagær
53va,15 sîne gülte . unde sîne buoze
53va,16 vore dem rihtær geben . unde
53va,17 gebristet an dem guote iut
53va,18 des sol man dem rihtær
53va,19 gebresten lân . unde niut
53va,20 den klagær . unde ist
53va,21 daz man pfendet umbe

53vb,1 gülte . daz sol man behalten
53vb,2 ahte tage . unverkoufet .
53vb,3 unde unversetzt . unde
53vb,4 wile man ûz borgen daz
53vb,5 selbe pfant . man sol ez
53vb,6 ûz geben . und ûf daz selbe
53vb,7 zil . ez ist eteswâ gewoneheit .
53vb,8 daz man anders dâ
53vb,9 mit wirbet . kumet der
53vb,10 man in den zîten niut .
53vb,11 und daz pfant unverwandelet
53vb,12 ist . unde gât er vüre
53vb,13 den rihtær niut . unde entsleht
53vb,14 sich der schulde niut
53vb,15 er ist der gülte schuldic .
53vb,16 sô daz pfant verkoufet
53vb,17 wirdet . unde wirdet iut über .
53vb,18 man sol ez jenem wider
53vb,19 geben . unde gebristet
53vb,20 dâ . man sol in anderest
53vb,21 pfenden . ez en sî danne

54ra,1 daz in êhaft nôt letze .
54ra,2 swes diu vûregebot sint .
54ra,3 swer einen man beklaget .
54ra,4 und der rihtær niut
54ra,5 dâ heime ist . der vrônebote
54ra,6 sol im vûre gebieten
54ra,7 alse reht ist . unde alse der
54ra,8 rihtær kûmet . sô sol er
54ra,9 im zehant rihten . unde
54ra,10 man sol im niut vûre gebieten .
54ra,11 wan diu vûregebot
54ra,12 sint der vrôneboten . unde
54ra,13 niut der rihtær . dechein
54ra,14 rihtær mac nieman vûre
54ra,15 gebieten . ez ist niut sînes
54ra,16 ambahtes . ein rihtær sol
54ra,17 ein rihtær sîn . unde niut
54ra,18 ein vrônebote . swem
54ra,19 der rihtær einen tac vûre
54ra,20 oder der vrônebote vûre
54ra,21 gebiutet . unde kûmet der

54rb,1 rihtær dâr niut . dâ verliuset
54rb,2 nieman sîn reht mite .
54rb,3 ir sulent wizzen daz alliu
54rb,4 diu gerihte diu wereltlich
54rb,5 sint . diu muoz man von
54rb,6 einem roemischen küninge
54rb,7 entvâhen . dâ von
54rb,8 mac nieman gegehen .
54rb,9 daz ein gerihte sîn eigen
54rb,10 sî . swer des jihet . der
54rb,11 sprichet wider reht . dâ
54rb,12 von ist daz gesetzet . und
54rb,13 tuot man einen man ze
54rb,14 âhte . vore einem rihtær .
54rb,15 alse er dâ inne ist sehs
54rb,16 wochen unde einen tac .
54rb,17 man bringet in wole ûf
54rb,18 dem nâhsten gerihte wole
54rb,19 ze âhte . alsô tuot man in
54rb,20 von dem gerihte aber in
54rb,21 ein anders . alsô tuot man

54va,1 in wole ze âhte in allen
54va,2 den gerihten . diu von dem

- 54va,3 roemischen künige gelêhent
 54va,4 sint . wie man ze kampfe tac gât .
 54va,5 versûmet
 54va,6 ein hêrre sîn lanttegedinc .
 54va,7 daz er dar niut
 54va,8 en kûmet . dâ mit versûmet
 54va,9 er den liuten niut wan
 54va,10 daz eine lanttegedinc . unde
 54va,11 ist ieman dâ vore dâr geboten .
 54va,12 diu gebot sulen
 54va,13 stæte sîn . unde diz eine
 54va,14 ist abe . unde sprichet
 54va,15 ein man den anderen an
 54va,16 kampflîchen . unde ist
 54va,17 im dâr umbe niut dâr
 54va,18 geboten . unde ist er doch
 54va,19 dâ zegegene . man sol im
 54va,20 tac geben . nâch sîner
 54va,21 gebürte . daz er sich dâr

 54vb,1 zuo bereite . des er wole bedarf .
 54vb,2 dem sendbærvrîen
 54vb,3 gât man tac über sehs
 54vb,4 wochen . dem mittel vrîen
 54vb,5 über . vier
 54vb,6 wochen . dem dienstmanne
 54vb,7 unde allen liuten über
 54vb,8 zwô wochen . wâ der man umbe sîn eigen . antwürten sol .
 54vb,9 umbe alle
 54vb,10 die sache
 54vb,11 dâ man umbe klaget . ist
 54vb,12 er dâ zegegene . dâ sol er
 54vb,13 umbe antwürten . alse diz
 54vb,14 buoch hier vore sprichet . unde
 54vb,15 umbe lêhen . dâ sol ein man
 54vb,16 umbe antwürten vore sînem
 54vb,17 hêrren . daz reht satzte
 54vb,18 der küninc Constantinus .
 54vb,19 unde sancte Silvester der
 54vb,20 bâbest . von æhteschatze .
 54vb,21 swer in alse vile æhte

 55ra,1 kumet . alse hier vore gesprochen
 55ra,2 ist . der ist iegelîchem
 55ra,3 rihtær sînes æhteschatzes
 55ra,4 schuldic . daz
 55ra,5 ist dâr umbe gesetzet .

55ra,6 daz man die âhte vürhte
55ra,7 unde schiere dâ von kume
55ra,8 alse der man ist in der âhte
55ra,9 sehs wochen unde einen
55ra,10 tac . sô sol der rihtær sîne
55ra,11 gewisse boten senden zuo
55ra,12 dem geistlichen rihtær . daz
55ra,13 er in ze banne tuo . alsô sol
55ra,14 der geistlich tuon dem wereltlichen .
55ra,15 unde alse im diu
55ra,16 boteschaft kumet . sô sol
55ra,17 er in in die âhte tuon .
55ra,18 man mac ouch verbannen
55ra,19 einen iegelichen man in
55ra,20 iegelichem gerihte . der in
55ra,21 dem banne ist sehs wochen

55rb,1 unde einen tac . der
55rb,2 vore gerihte niut antwürten wile .
55rb,3 unde ist daz
55rb,4 einem manne vüre geboten
55rb,5 wirdet drî stunt . unde
55rb,6 kumet an die schranne .
55rb,7 dem dâ vüre geboten ist .
55rb,8 unde hoeret wole daz im
55rb,9 vüre geboten ist . unde wile
55rb,10 doch niut antwürten . unde
55rb,11 behebet der im da vüre
55rb,12 geboten hât . sîniu driu
55rb,13 tegedinc . der rihtær sol
55rb,14 im rihten umbe allez
55rb,15 daz er klaget . unde sol in
55rb,16 in die âhte tuon . ez sî danne
55rb,17 umbe gülte . dâ sol man
55rb,18 nieman umbe ehten . der
55rb,19 rihtær sol sîne buoze dâr umbe
55rb,20 nemen . nâch sîner gewoneheit .
55rb,21 unde kumet

55va,1 er vüre . von dem hier vore
55va,2 gesprochen ist . unde wile
55va,3 er ûz der âhte komen . unde
55va,4 ist jener niut zegegen dâ .
55va,5 der in der âhte hât gevrümet .
55va,6 der rihtær mac in
55va,7 mit rehte niemer ûz der
55va,8 âhte gelâzen . alse umbe

- 55va,9 ander schulde . daz kumet
55va,10 von der grôzen vrevêl
55va,11 die er begie . dô er vore gerihte
55va,12 was . unde niut antwûrten
55va,13 wolte . unde von der
55va,14 grôzen versmæhede . die er
55va,15 an dem gerihte getân
55va,16 hât . unde kument si beide
55va,17 vûre den rihtær . unde
55va,18 bitet jener daz man in
55va,19 ûz der âhte lâze . ist daz
55va,20 der man bûrgen setzet .
55va,21 als reht ist . man sol in
- 55vb,1 ûz der âhte lân . unde er sol
55vb,2 dem klagær ze rehte bieten .
55vb,3 unde entbristet er dem klagær .
55vb,4 er ist doch dem rihtær
55vb,5 des âhte bannes schuldic
55vb,6 daz ist allez dâ von . daz
55vb,7 er vore gerihte was . unde
55vb,8 niut antwûrten wolte .
55vb,9 wile aber er lougenen . daz
55vb,10 er dâ niut wære . des sol er in
55vb,11 überziugen mit den die in
55vb,12 dâ gesehen hânt . wie man ûz der âhte kumen sol
55vb,13 swer sich
55vb,14 ûz der âhte
55vb,15 ziehen wile . der sol ungebunden .
55vb,16 ungevangen . vûre
55vb,17 kumen . unde âne burcschaft .
55vb,18 unde sol dem rihtær
55vb,19 bûrgen setzen . umbe des
55vb,20 klagærs reht . unde umbe
55vb,21 sîn reht . unde sol er in
- 56ra,1 danne ûz der âhte lân . unde
56ra,2 er sol den vride sweren .
56ra,3 ob ein vride gesworen ist .
56ra,4 unde ist kein vride gesworen .
56ra,5 er sol den gotesvride
56ra,6 sweren . daz ist dâ von
56ra,7 gesetzet . dô man in . in die
56ra,8 âhte tet . dô nam man in
56ra,9 ûz dem vride . unde kunte
56ra,10 in . in die âhte . unde ist
56ra,11 diz ûf einem lantgerihte

- 56ra,12 der rihtær sol dem gebieten .
56ra,13 der in der âhte was . daz
56ra,14 er kome ze drîn lanttagen .
56ra,15 ob ieman welle klagen
56ra,16 ûf in . daz er dem antwürte .
56ra,17 unde kumet er ze
56ra,18 den drîn lanttagen . unde
56ra,19 sprichet in nieman an .
56ra,20 er ist ledic . von allen
56ra,21 den die in . in die âhte
- 56rb,1 tâten . ez sî danne daz si
56rb,2 êhafte nôt letze . umbe
56rb,3 die êhaften nôt sulen die
56rb,4 klagær decheinen boten
56rb,5 senden . vüre gerihte . die
56rb,6 vüre si bereden . ire êhafte
56rb,7 nôt . wan swenne die klagær
56rb,8 kument . sô muoz er
56rb,9 in reht bieten . sô sulen
56rb,10 si ouch vore dem rihtær ire
56rb,11 êhafte nôt bereden . unde
56rb,12 ist jener dâ niut zegegen .
56rb,13 der rihtær sol im heizen
56rb,14 vüre gebieten drî stunt .
56rb,15 alse von êrsten . nâch disem
56rb,16 rehte sulen die stete
56rb,17 die selben sache ouch rihten .
56rb,18 wanne man über den æhtær niut gerihten mac .
56rb,19 in den gebundenen tagen .
56rb,20 mac man über keinen
56rb,21 æhtær gerihten . er
- 56va,1 werde danne begriffen in
56va,2 den gebundenen tagen .
56va,3 an der hantgetât . man sol
56va,4 einen æhtær wole ûz der âhte
56va,5 lân . in den gebundenen
56va,6 tagen . unde wære ez in den
56va,7 heiligen drîn tagen ze wîhenachten .
56va,8 unde ze ôsteren .
56va,9 unde ze pfingesten . ez ist
56va,10 umbe den æhtær alse umbe
56va,11 den süntær . swenne der
56va,12 süntær ze gote wile kêren .
56va,13 sô sol man in entvâhen .
56va,14 alsô sol man ouch dem æhtær

- 56va,15 tuon . umbe sweliche schulde
 56va,16 ein man in die âhte kumet .
 56va,17 âne den tôtslac .
 56va,18 sô sol vride hân sîn lîp .
 56va,19 unde sîn guot vierzehen
 56va,20 nahte . dâr umbe ob er
 56va,21 sich bedenken welle . daz
- 56vb,1 er dâ von kume . daz sol der
 56vb,2 rihtær tuon daz ez dem klagær
 56vb,3 niut schade sî . an sînem
 56vb,4 rehte . noch im selber . ob
 56vb,5 dem rihtær gebüezet wirdet unde dem klagær niut
 56vb,6 unde ist daz ein ungerihte
 56vb,7 geklaget wirdet .
 56vb,8 vore einem gerihte . und
 56vb,9 daz ûf einem manne behabet
 56vb,10 wirdet . der rihtær der
 56vb,11 stirbet . oder er kumet von
 56vb,12 dem ambahte . unde im ist
 56vb,13 wole gebüezet . und dem
 56vb,14 klagær niut . ez wirdet ein
 56vb,15 ander rihtær . der klagær
 56vb,16 gât vüre den rihtær . unde
 56vb,17 klaget im . wir sprechen
 56vb,18 alsô . swaz vore jenem rihtær
 56vb,19 geschehen ist . unde
 56vb,20 verteilet ist . daz sol vore
 56vb,21 disem stæte sîn . unde swie
- 108ra,1 ob ein kint
 108ra,2 sîn jârzal
 108ra,3 beheltet .
 108ra,4 unz an den
 108ra,5 tac daz man
 108ra,6 daz guot verdienet .
 108ra,7 sô sol man im sîn
 108ra,8 gelt geben . jâret ez sich
 108ra,9 aber nâch den rechten tagen .
 108ra,10 sô man daz guot verdienen sol .
 108ra,11 sô ist daz gelt verloren . unde niut
 108ra,12 daz guot . unde hât er daz guot
 108ra,13 ze lêhene von einem hêren .
 108ra,14 oder in ander wîs . sô wirdet dem
 108ra,15 hêren daz gelt . daz beheltet
 108ra,16 er . alse daz lêhenbuoch her
 108ra,17 nâch seit . hât ouch der hêre

108ra,18 des kindes guot ze gelte gelâzen .
108ra,19 êr . ez sich bejârte . der hêrre
108ra,20 beheltet die sât . unde nûtzet .
108ra,21 den boden . unde ist daz ez holz

108rb,1 ist . der hêrre sol ez niut ab heizen
108rb,2 houwen . vore des kindes
108rb,3 tagen . jâret sich aber daz
108rb,4 kint vore . der hêrre hât sîn
108rb,5 arbeit verloren . die er ûf daz
108rb,6 guot hât geleit . wan daz
108rb,7 kint ze sînen tagen komen
108rb,8 ist . sô sol ez sîn guot ze ganzem
108rb,9 nutze zuo sich nemen . nû seit
108rb,10 ez wie wît des küniges strâzen sulen sîn .
108rb,11 des küniges
108rb,12 strâzen sulen sechzehen
108rb,13 schuohe wît sîn . daz ist alsô
108rb,14 gesprochen . diu lantstrâze
108rb,15 sol also breit sîn . daz ein
108rb,16 wagen dem andern mac
108rb,17 gerûmen . der lære . oder der îtel
108rb,18 wagen sol rûmen dem geladen .
108rb,19 und der ringer wagen .
108rb,20 sol ie dem swæren wîchen .
108rb,21 swelich baz entwîchen mac .

108va,1 der sol ouch entwîchen . swaz
108va,2 sô dâr ûfe lît . der rîtenten
108va,3 entwîche dem wagene . er
108va,4 sî geladen oder lære . der gênte
108va,5 entwîche dem rîtenten .
108va,6 sint si aber in einem engen
108va,7 wege . oder ûf einer brügge .
108va,8 unde jaget man einen rîtenten
108va,9 man . oder einen gênten .
108va,10 sô sol der wagen stille haben .
108va,11 unz daz si vûre komen .
108va,12 swelich wagen des êrsten
108va,13 an die brügge kumet . der
108va,14 sol ouch des êrsten über varen .
108va,15 er sî geladen oder lære .
108va,16 der ouch êr ze der mûle kumet
108va,17 der sol ouch êr malen . der
108va,18 einem sîn guot setzet oder lîhet .
108va,19 swelich man dem andern
108va,20 ein pferet . oder ein gewant .

- 108va,21 oder dechein varende
- 108vb,1 guot setzet . oder lîhet mit sînem
 108vb,2 willen . sô hât jener reht
 108vb,3 dâr an . in des gewalt ez alsô
 108vb,4 kumet . von lîhenen wellen
 108vb,5 wir reden . lîhet ein man
 108vb,6 ein pferet an eine stat . unde
 108vb,7 benennet im die stat . unde
 108vb,8 er lîhet ez im umbesus . unde
 108vb,9 geschihet im unz an die
 108vb,10 stat iut . er büezet im dâr
 108vb,11 an niut . ob er ez rîtet rehte
 108vb,12 reise . unde im sîne vuore
 108vb,13 gît . unde rîtet er ez vürebaz .
 108vb,14 danne an die stat die er
 108vb,15 im dâ nante . geschihet im
 108vb,16 danne iht . er muoz ez gelten .
 108vb,17 wirdet ez verstolen . oder geroubet .
 108vb,18 er muoz ez gelten . nimet ez
 108vb,19 aber der gemeine tôt hin . er
 108vb,20 – giltet ez niut . nû seit ez
 108vb,21 aber von lêhenunge .
- 109ra,1 lîhet ein man einem
 109ra,2 andern manne ein pferet
 109ra,3 umbe lôn an eine stat . unde
 109ra,4 benennet im die . unde niut
 109ra,5 verrer . swaz dem pferede geschihet .
 109ra,6 unz an die stat . daz
 109ra,7 muoz er gelten . âne den gemeinen
 109ra,8 tôt . unde rîtet er
 109ra,9 vürebaz . wirdet ez verstolen . oder
 109ra,10 geroubet . geschihet im daz . ê daz
 109ra,11 ez an die stat kumet . diu
 109ra,12 dâ genant ist . wirdet ez danne
 109ra,13 verstolen . sô gelte er ez niut . ob
 109ra,14 er sîn alsô gehüetet hât alse
 109ra,15 er solte . wir sprechen daz der
 109ra,16 man vremedes guotes baz
 109ra,17 solte hüeten . danne sîn selbes
 109ra,18 guotes . aber lêhenunge
 109ra,19 unde lîhet ein man dem
 109ra,20 anderen vihe . umbesus .
 109ra,21 daz hât daz selbe reht . alse
- 109rb,1 daz pferet . lîhet ein man

109rb,2 dem anderen ein pferet .
 109rb,3 oder einen ohsen in einen
 109rb,4 pfluoc . mit solichem gedinge
 109rb,5 “lîch mir dîn vihe in mînen
 109rb,6 pfluoc zwêne tage . ich lîhe
 109rb,7 dir daz mîne . also lange .”
 109rb,8 unde kumet alsô zesamene .
 109rb,9 stirbet daz vihe . ir dewedere
 109rb,10 giltet dem anderen niut .
 109rb,11 ob er ez rehte hât gezöumet .
 109rb,12 unde im rehte vuore gât .
 109rb,13 unde er daz beredet ze den heiligen .
 109rb,14 von offener diepheit
 109rb,15 unde von heimelîcher diepheit
 109rb,16 einz ist offen diepheit .
 109rb,17 einz ist heimelîchiu diepheit .
 109rb,18 daz ist ob ein man kumet
 109rb,19 in ein hûs . eines nahtes
 109rb,20 oder eines tages . unde er
 109rb,21 stilet dâ swaz ez ist . unde er

109va,1 wirdet begriffen mit der diepheit .
 109va,2 ê daz er ez verberge . daz
 109va,3 heizet offenu diepheit .
 109va,4 unde ist daz ein man dem
 109va,5 anderen diubic guot gât . unde
 109va,6 er daz weiz . daz ez diubic ist .
 109va,7 daz heizet ouch offenu
 109va,8 diepheit . unde ist daz ein
 109va,9 man hin gât . und dem anderen
 109va,10 sînen mandel ûz treit .
 109va,11 unde im daz niut seit . êr . an
 109va,12 dem vierden tage . wile er
 109va,13 ez vûre diepheit hân . daz tuot
 109va,14 er wole . ob er wile . alsô daz
 109va,15 er in dâr umbe niut gevâget
 109va,16 hât . sô mac er ez vûre
 109va,17 diepheit hân . ob er wile .
 109va,18 unde beklaget er in vore gerihte .
 109va,19 er muoz im antwûrten
 109va,20 vûre einen diep . er muoz
 109va,21 ouch ûf dem guote bereden .

109vb,1 daz ez im dieplîche verstolen .
 109vb,2 sî . ob daz guot zegegen ist .
 109vb,3 unde ist daz guot niut zegegen .
 109vb,4 sô muoz er in überziugen

109vb,5 mit siben mannen . die daz
 109vb,6 vüre wâr wizen . unde ouch
 109vb,7 sâhen . daz er im sîn guot verstolen
 109vb,8 hât . unde ist er . êr . beliumedet .
 109vb,9 mit der dinge decheinen .
 109vb,10 alse diz buoch hier vore seit .
 109vb,11 sô bedarf er niuwan zuo im
 109vb,12 selber zweier manne . die
 109vb,13 sulen ez selbe mit im sweren .
 109vb,14 sô sol der rihtær alse reht sî über
 109vb,15 in rihten . der dâ stilet . unde dâ hilet .
 109vb,16 unde ist
 109vb,17 daz ein mennische dem anderen
 109vb,18 râtet . daz ez stele . unde
 109vb,19 sprichet alsô . “ganc hin .
 109vb,20 unde stil dem daz unde
 109vb,21 bringe mir ez . unde gip mir ez

110ra,1 halbez ich wile dir ez behalten .”
 110ra,2 unde er tuot daz . unde daz guot
 110ra,3 wirdet begriffen in jenes gewalt .
 110ra,4 dem ez dâ entvolhen
 110ra,5 ist . nû der ist niut beliumdet
 110ra,6 . êr . mâls . wie sol man daz
 110ra,7 rihten . unde ist daz er jihet
 110ra,8 daz er sîn schup habe . dâ
 110ra,9 sol man im tac umbe geben .
 110ra,10 unde kumet jener vüre . unde
 110ra,11 schiubet ez ûfen in . er muoz
 110ra,12 ez entwâhen . sprichet aber
 110ra,13 er . er sî sîn geselle dâr an . unde
 110ra,14 er hieze in ez stelen . unde er entwülhe
 110ra,15 ez im . unde sint si unbeliumet
 110ra,16 alse hier vore gesprochen
 110ra,17 ist . sô muoz ez got scheiden
 110ra,18 under in mit kampfe .
 110ra,19 vore gote sint si beide schuldic .
 110ra,20 vore den liuten wirdet niuwan
 110ra,21 der eine schuldic . der dâ

110rb,1 sigelôs wirdet . unde sprichet der .
 110rb,2 ûf den “jener dâ schiubet ich
 110rb,3 stal sîn niut .” er sprichet “er
 110rb,4 entvalch mir diz guot . unde
 110rb,5 jach ez wære rehtvertic .”
 110rb,6 unde kempfen mit einander .
 110rb,7 unde gesiget der diep .

110rb,8 der ez ze dem êrsten dâ stal . unde
 110rb,9 hât er verjehen . oder er hât
 110rb,10 niut verjehen . unde hât man
 110rb,11 ûf in geschoben daz guot .
 110rb,12 unde gesiget der dâ hiez stelen .
 110rb,13 er ist genesen . unde henket
 110rb,14 jenen . der ist vore gote schuldic .
 110rb,15 unde vore den liuten unschuldic .
 110rb,16 daz geschihet âne
 110rb,17 menigen . daz ein mennische
 110rb,18 vore gote schuldic ist . unde
 110rb,19 vore den liuten unschuldic .
 110rb,20 wan wer ouch ofte vore
 110rb,21 den liuten schuldic . der doch

110va,1 vore gote gar unschuldic
 110va,2 ist . der ein mennische verstilet .
 110va,3 swâ ein mennische ein
 110va,4 ander mennische verstilet .
 110va,5 daz ist ouch diepheit . unde wirdet
 110va,6 ez in sîner gewalt begriffen .
 110va,7 man schiubet ez ûf in
 110va,8 alse ander diepheit . unde swie
 110va,9 junc ez ist . oder swie arm
 110va,10 ez ist . man sol in dâr umbe
 110va,11 henken . wan ein mennische
 110va,12 ist vile tiurer . danne vile guotes .
 110va,13 swer rât oder helfe einem
 110va,14 mennischen tuot daz ez stele .
 110va,15 der ist der diepheit schuldic .
 110va,16 swer stelen wile . unde gât hin
 110va,17 ze einem manne . unde bitet
 110va,18 im ein leiteren lîhen . er
 110va,19 welle in einem hûse stelen .
 110va,20 oder der einem diebe ein tûre
 110va,21 ûf tuot . oder ein venster . oder

110vb,1 ein smit mit wizzende diepslûzzel
 110vb,2 machet . oder anderiu
 110vb,3 îsen diu zuo diepheit hoerent .
 110vb,4 oder der ander helfe dieben tuot .
 110vb,5 die dirre gelîch sint . daz wizzet
 110vb,6 daz er alse schuldic ist
 110vb,7 an der diepheit . alse der dâ stilet
 110vb,8 unde man sol in henken zuo
 110vb,9 dem diebe . der dem andern guot entvilhet .
 110vb,10 unde entvilhet

110vb,11 ein man einem
 110vb,12 snîdær sîn gewant . ze snîdenne .
 110vb,13 unde wirdet ez im verstolen .
 110vb,14 ez muoz der snîdær gelten . alsô
 110vb,15 ist ez umbe alle entvelhnüsse .
 110vb,16 swes sich der man underwintet
 110vb,17 ze pflegenne . oder
 110vb,18 ze behaltenne . unde wirdet ez
 110vb,19 im verstolen . er muoz ez gelten .
 110vb,20 der pfant umbe gûlte setzet .
 110vb,21 der ein pfant

111ra,1 versetzt umbe gûlte . wirdet ez
 111ra,2 verstolen er muoz ez gelten . unde
 111ra,3 gibe ich einem manne ein guot
 111ra,4 ze koufen . unde gît er mir
 111ra,5 sîn arre dâr an . unde daz guot
 111ra,6 belîbet in mîner gewalt .
 111ra,7 unde wirdet ez mir verstolen
 111ra,8 der schade ist sîn . unde niut mîn .
 111ra,9 hân eht ich sînes guotes gehüetet
 111ra,10 alse ich von rehte solte .
 111ra,11 der dem andern sîn guot verliuset .
 111ra,12 unde lihet ein man dem
 111ra,13 anderen einen silberînen
 111ra,14 napf . der sol des baz hüeten
 111ra,15 danne sîn selbes guotes . unde
 111ra,16 wirdet ez im verstolen . sô muoz
 111ra,17 er ez gelten . sô sprechent
 111ra,18 sumelîche liute . verliuset ein
 111ra,19 man sîn selbes guot mit mînem
 111ra,20 guote . er sule ez mir niut
 111ra,21 gelten . des ist niut . einem iegelîchen

111rb,1 manne ist daz gesetzet .
 111rb,2 daz er vremedes guotes baz sule
 111rb,3 pflegen danne sîn selbes guot .
 111rb,4 unde ist daz mir ein guot
 111rb,5 verstolen wirdet . daz niut mîn
 111rb,6 ist . dâ sol ie der man umbe
 111rb,7 klagær sîn . unde stirbe ich
 111rb,8 dâ von . sô sol der klagen
 111rb,9 des daz guot ist . der sîn eigen guot stilet .
 111rb,10 unde ist daz
 111rb,11 ein man bî liuten sitzet
 111rb,12 unde hât er pfenninge
 111rb,13 in sînem seckel . unde jihet

- 111rb,14 si haben im ez genomen .
 111rb,15 unde verstolen . man sol der liute
 111rb,16 eit dâr umbe nemen . ez sî
 111rb,17 danne daz man ez in ire gewalt
 111rb,18 begrîfe . sô rihte man
 111rb,19 über si alse reht sî . vindet
 111rb,20 man si aber in sîner gewalt .
 111rb,21 unde . – ist ir sechzic oder
- 111va,1 mêt . man sol in henken .
 111va,2 alsô sol man rihten umbe
 111va,3 allez guot daz der man im
 111va,4 selben stilet . hier hât der man
 111va,5 mit sîn selbes guote den lîp
 111va,6 verloren . daz ist von sîner grôzen
 111va,7 untât geschehen . daz
 111va,8 er ander liute gehoenet hât .
 111va,9 unde in ire lîp wolte hân
 111va,10 genomen . von dieben under vierzehen jâren .
 111va,11 die wîle
 111va,12 ein mennische under vierzehen
 111va,13 jâren ist . sô mac ez
 111va,14 sînen lîp mit diepheit
 111va,15 niut verwirken . hât ez pflegær .
 111va,16 unde guot . man sol ez
 111va,17 gelten . hât ez niut ze geltenne .
 111va,18 man sol im hût unde
 111va,19 hâr ab slahen . man sol
 111va,20 diepheit zwivalte gelten .
 111va,21 und doch dem rihtær nâch
- 111vb,1 genâden bûezen . ob der klagær
 111vb,2 buoze nemen wile . nôtwær
 111vb,3 des strâzroubes .
 111vb,4 wile mich ein man rouben
 111vb,5 ûf der strâze . unde wer
 111vb,6 ich mich unde slahe ich in
 111vb,7 ze tôde . ich bûeze sînen vriunden
 111vb,8 noch dem rihtær niut . unde
 111vb,9 wile man mir niut gelouben .
 111vb,10 daz ich mînen lîp unde mîn
 111vb,11 guot alsô mit der nôtwær gerettet
 111vb,12 habe . unde hânt ez die
 111vb,13 liute gesehen . ich sol ez selbe
 111vb,14 dritte erziugen . unde mac
 111vb,15 mir daz mit kampfe nieman
 111vb,16 erwern . unde hât ez

111vb,17 nieman gesehen . ich sol mînen
111vb,18 eit dâr umbe bieten .
111vb,19 daz wert mir wole ein sîn mâc
111vb,20 mit kampfe ob er wile .
111vb,21 daz ist dâ von gesetzet . daz

112ra,1 die schulde eht nieman en weiz
112ra,2 wan got aleine . der scheidet
112ra,3 ez ouch nâch rehte . von lantroubern
112ra,4 vert ein man
112ra,5 ûz unde wile rouben . unde
112ra,6 vüeret liute mit im die im
112ra,7 helfen . unde si nement einen
112ra,8 roup unde vüerent in enwec .
112ra,9 nû weder werdent die alle
112ra,10 schuldic an dem roube oder
112ra,11 niut . der eine der si ûz brâhte .
112ra,12 ich spriche “si sint alle schuldic .”
112ra,13 wan er eine möhte
112ra,14 den roup niut dannen hân
112ra,15 brâht wan mit der anderen
112ra,16 helfe . unde begrîfet er ir
112ra,17 einen des der roup ist . er mac
112ra,18 in wole haben âne gerihte
112ra,19 unde sol in vüre den rihtær
112ra,20 vüeren . unde ist ez der helfær
112ra,21 einer . man sol über in rihten

112rb,1 alse über den selpschuldigen .
112rb,2 unde ist daz er des lougenet .
112rb,3 mac man in des roubes überkomen
112rb,4 mit dem schube .
112rb,5 ob man in hât . hât man des
112rb,6 schubes niut man sol in überziugen
112rb,7 mit siben mannen .
112rb,8 mac man der niut hân . man
112rb,9 überziuet in mit drîn mannen .
112rb,10 daz ist umbe den roup reht
112rb,11 der niut strâzroup ist .
112rb,12 unde hât ein man guot
112rb,13 in sîner gewer . daz niut
112rb,14 vore gerihte beklaget ist .
112rb,15 unde sprichet daz ein man
112rb,16 âne gerihte an . unde underwintet
112rb,17 sich des guotes âne
112rb,18 gerihte . daz heizen wir
112rb,19 roup . ob er dâr ûfe iht nimet

112rb,20 daz sol man über in rihten . als
 112rb,21 über den . den wir iezuo dâ

112va,1 nanten . nimet er dâr ûf
 112va,2 niut . sô hât er doch gevrevelt
 112va,3 an dem des daz guot ist . unde
 112va,4 an dem rihtær . diu vrevet ist
 112va,5 eteswâ vünf pfunt . eteswâ
 112va,6 minnere . eteswâ mêr . nimet
 112va,7 er aber dâr ûfe iht . er sol die
 112va,8 vrevet bûezen . unde sol man
 112va,9 dem klagær zwivalte gelten
 112va,10 unde dem rihtær geben zehen
 112va,11 pfunt . ob der klagær
 112va,12 buoze wile . unde daz ein
 112va,13 gewer geantwûrtet wirdet
 112va,14 mit gerihte . swer die brichet
 112va,15 dem gât ez an die hant . oder
 112va,16 mit zehen pfunden ze loesenne .
 112va,17 ob er niut nimet .
 112va,18 nimet er dâr abe iht daz
 112va,19 ist roup . daz sol der rihtær
 112va,20 rihten alse hier vore gesprochen
 112va,21 ist . wie man daz wilt jagen sol .

112vb,1 dô got den
 112vb,2 mennischen geschuof dô
 112vb,3 gap er im gewalt über vogel .
 112vb,4 unde über wildiu tier . dâ
 112vb,5 von hânt die künige gesetzet .
 112vb,6 daz nieman sînen lîp
 112vb,7 noch sînen gesunt . verwirken
 112vb,8 mac . mit disen dîngen .
 112vb,9 doch hânt die hêrren
 112vb,10 banvorste . swer in dâr inne
 112vb,11 iht tuot . dâ habent si buoze
 112vb,12 über gesetzet . alse wir her
 112vb,13 nâch wole gesagen . si hânt
 112vb,14 ouch über vischær ban gesetzet .
 112vb,15 unde über voge . hier
 112vb,16 sprichet bangesetzed . allen
 112vb,17 tieren ist vride gesetzet .
 112vb,18 wan wolven . unde bern .
 112vb,19 an den brichet nieman keinen
 112vb,20 vride . swer in den banvorsten
 112vb,21 wilt wundet . oder

- 113ra,1 vellet . oder jaget . oder toetet . der
 113ra,2 sol dem hêrren des ez ist sechzic
 113ra,3 schillinge geben des hêrren
 113ra,4 lantpfenninge . swer
 113ra,5 durch den banvorst rîtet
 113ra,6 sîniu armbrust . unde sîne
 113ra,7 bogen sulen ungespannen
 113ra,8 sîn . sîne kocher sulen bedeket
 113ra,9 sîn . sîne winde unde
 113ra,10 sîne bracken sulen ûf gefangen
 113ra,11 sîn . unde sîne jagehunde
 113ra,12 sulen bekuppelt sîn .
 113ra,13 jaget ein man ein wilt .
 113ra,14 mit urloube des hêrren . unde
 113ra,15 vliuhet ez dâr nâch in einen
 113ra,16 anderen forstban eines hêrren .
 113ra,17 er sol den winden widerruofen .
 113ra,18 mac er si niut widerbringen .
 113ra,19 er sol in nâch volgen .
 113ra,20 unde sol sîn horn niut
 113ra,21 blâsen . in dem forste . noch

 113rb,1 die hunde grûezen . swaz dem
 113rb,2 wilde danne geschihet von
 113rb,3 den hunden . dâ ist der hêrre unschuldic
 113rb,4 an . veiget aber
 113rb,5 er . oder hetzet er die hunde
 113rb,6 an daz wilt . oder blâset er
 113rb,7 sîn horn . sô ist er der buoze
 113rb,8 schuldic . dâ werde wilt gefangen
 113rb,9 oder niut . unde ist daz
 113rb,10 ein man ein tier wundet .
 113rb,11 in sînem wiltbanne . und
 113rb,12 daz vliuhet von im . unde kumet
 113rb,13 ûz sînen ougen . unde
 113rb,14 kumet in einen andern wiltban .
 113rb,15 unde vellet dâ nider .
 113rb,16 wes daz wilt ze rehte sî . des
 113rb,17 sulen wir iu ze rehte sagen .
 113rb,18 unde stirbet ez dâr inne
 113rb,19 ê daz er dar überkome . der ez
 113rb,20 dâ gejaget hât des ist ez
 113rb,21 ze rehte . unde vindet er ez

 113va,1 lebentic . sô sol er ez lâzen
 113va,2 stân . wan ez ist ze rehte des

113va,3 der wiltban ist . ein iegelich
 113va,4 wilt ist eines mannes mit
 113va,5 rehte die wîle ez in sînem
 113va,6 gewelte ist . kumet ez ûz
 113va,7 sînem wiltbanne . sô ist ez
 113va,8 niut sîn . ist daz ein man – –
 113va,9 ein wilt jaget .
 113va,10 unde kumet ez von im unversêret .
 113va,11 unde ist aber sô müede
 113va,12 daz ez nider vellet . unde
 113va,13 niut vürebaz mac . unde kumet
 113va,14 ûz sînen ougen . daz
 113va,15 er sîn niht mêr sihet . unde
 113va,16 swer ez dâr nâch vindet .
 113va,17 unde gevâhet des ist ez mit
 113va,18 rehte . unde alsô . ob er sich
 113va,19 des suochennes hât geloubet .
 113va,20 die wîle er suochet . sô ist ez
 113va,21 sîn . swer ez under den wîlen

113vb,1 vindet . der sol im wider geben .
 113vb,2 ez sî lebende oder tôt . alse
 113vb,3 ein iegelich wilt ûz dînem
 113vb,4 gewelte kumet . sô ist ez
 113vb,5 dîn niut . alse ein wilt in
 113vb,6 sîne vrîheit kumet ûz dînen
 113vb,7 ougen . sô ist ez dîn niut .
 113vb,8 von wilden vogeln . diz ist
 113vb,9 von wilden vogelen .
 113vb,10 hât ein man hebeche . oder
 113vb,11 sperwær . oder ander vederspil .
 113vb,12 unde entrinnet ez im ab der
 113vb,13 hant . unde volget im nâch .
 113vb,14 unde ez vliuget ûz sînen ougen .
 113vb,15 unde geloubet sich des suochennes
 113vb,16 den tac . unde suochet den
 113vb,17 anderen tac und den dritten .
 113vb,18 unde er vindet niut . unde
 113vb,19 swer ez in dem dritten tage
 113vb,20 gevâhet . der sol ez mit rehte
 113vb,21 wider geben . gevâhet er ez

114ra,1 an dem vierden tage . und
 114ra,2 dâr nâch . ez ist sîn . unde hât
 114ra,3 daz vederspil eine muoze . unde
 114ra,4 entrinnet daz einem manne .
 114ra,5 man sol mit rehte ez wider

- 114ra,6 geben . daz reht ist von den
114ra,7 vogeln die man in kevjen
114ra,8 setzet . daz heizent beslozen
114ra,9 vogeles . aber swie dicke sich
114ra,10 die mûzent daz hilfet niut
114ra,11 unde entrinnen si . also drîe
114ra,12 tage vûre koment . unde werdent
114ra,13 si von anderen liuten gefangen .
114ra,14 man gât ir niut wider .
114ra,15 von vogelen . swâ vogeles
114ra,16 genistent ûf einem boume .
114ra,17 oder swâ si nistent daz
114ra,18 des mannes ist . die wîle ez
114ra,19 in sîner gewalt ist . sô ist ez
114ra,20 sîn . also ez vliegende wirdet .
114ra,21 swer ez denne gevâhet des
- 114rb,1 ist ez . unde gât ein man ze
114rb,2 walde . unde stilet vederspil ab
114rb,3 einem neste . man sol dem
114rb,4 hêrren erteilen driu pfunt
114rb,5 ze buoze . oder gebe die hant .
114rb,6 ich meine hebeche . unde sperwær .
114rb,7 oder daz also guot sî . also dise .
114rb,8 umbe ander gevûgeles . mac
114rb,9 er weder lîp noch guot verwirken .
114rb,10 aber von vogeln .
114rb,11 unde stilet ein man dem
114rb,12 anderen vederspil ab einer
114rb,13 stange . oder ûz sînem mûzkorbe .
114rb,14 unde wirdet man des
114rb,15 innen . unde gevâhet man in .
114rb,16 unde ergrîfet man daz vederspil
114rb,17 bî im . man sol ez ûf in
114rb,18 schieben also ander diepheit .
114rb,19 unde hât er ez geergert . daz
114rb,20 sol er zwivalte gelten . unde
114rb,21 sol dem rihtær halbe also
- 114va,1 vile geben also dem klagær .
114va,2 unde ist daz er gar verderbet
114va,3 ist . sô gelte aber zwispilde
114va,4 unde ist ez alsô guot . also
114va,5 dô er ez stal . sô sol er swern
114va,6 wie liep im sîn vederspil sî .
114va,7 halbe also vile sol im der
114va,8 diep geben . und dem rihtær

- 114va,9 daz ander teil . unde hât er
114va,10 niut guotes . man sol im
114va,11 hût unde hâr abe slahen .
114va,12 von tûben unde von pfâwen
114va,13 tûben unde pfâwen
114va,14 hânt gelîchez reht .
114va,15 unde hât ein man pfâwen .
114va,16 die gewonet sint bî
114va,17 sînem gemache ze wesenne .
114va,18 unde si vliegent von
114va,19 dannen . unde hin wider .
114va,20 die wîle si daz tuont sô sint
114va,21 si sîn . alse si hin gevliegent
- 114vb,1 unde hin wider niut . inner
114vb,2 vier tagen . swer si dâr nâch
114vb,3 gevâhet des sint si . von vederspîle .
114vb,4 swer daz
114vb,5 vederspîl in den tagen
114vb,6 gevâhet . alse hier vore gesprochen
114vb,7 ist . unde ez beheltet .
114vb,8 unde sîn hoeret vorschen .
114vb,9 unde gît er ez niut wider .
114vb,10 sô ist ez diepheit . unde swie
114vb,11 lange er ez dâr nâch geheltet .
114vb,12 sô muoz er ez wider geben .
114vb,13 unde kumet ez vûre den rihtær .
114vb,14 der rihte alse hier vore gesprochen
114vb,15 ist . diz reht hânt die
114vb,16 tûben . und die pfâwen .
114vb,17 umbe vische . unde umbe
114vb,18 vogeles . unde umbe wilt
114vb,19 verliuset nieman noch verwirket
114vb,20 nieman sînen lîp gar .
114vb,21 von zamen vogelen .
- 115ra,1 diz ist von zamen vogelen .
115ra,2 gensen unde hüeneren .
115ra,3 unde enden . die hânt
115ra,4 ander reht danne diz gevügele
115ra,5 swie lange daz ûze ist .
115ra,6 oder swar ez kumet sô ist
115ra,7 ez doch mîn . unde swer ez inne
115ra,8 hât . und daz sihet daz
115ra,9 ez sîn niut ist . daz ist diepheit .
115ra,10 unde man rihtet ez alse
115ra,11 hier – vore geredet ist . swie

- 115ra,12 lange man wilde vogele inne .
 115ra,13 hât man habe si in dem zile
 115ra,14 oder nâch dem zile gefangen .
 115ra,15 unde entrinnent si . unde
 115ra,16 gevâhet si der des si von êrste
 115ra,17 wâren . des sint si mit rehte .
 115ra,18 in swelichen zîten er si gevâhet .
 115ra,19 der wilt zam machen wile swer wilt
 115ra,20 ûf bûrgen
 115ra,21 oder in steten ziuhet . daz gât
- 115rb,1 hin ze walde . unde hin wider
 115rb,2 heim . die wîle daz wilt die
 115rb,3 wonunge hât . sô heizet ez
 115rb,4 sîn . unde vâhet ez ieman .
 115rb,5 daz sol man im bûezen . als
 115rb,6 hier vore gesprochen ist . gât
 115rb,7 aber ez hin unde kumet her
 115rb,8 wider niut inner ahte tagen .
 115rb,9 swer ez danne gevâhet
 115rb,10 des ist ez . oder in swes wiltban
 115rb,11 ez gât . des ist ez ouch .
 115rb,12 von schadelîchen tieren . swer beheltet
 115rb,13 einen
 115rb,14 limmenten hunt . oder einen
 115rb,15 wilden volen . oder hirzen .
 115rb,16 oder bern . swaz si ze schaden
 115rb,17 tuont . daz muoz er gelten .
 115rb,18 wile er sich sîn ab tuon . dâ
 115rb,19 mit wirdet er niut lîdic . noch
 115rb,20 unschuldic . wan ez ist wider
 115rb,21 reht . der wilt bî liuten zam
- 115va,1 wile machen . daz niemer
 115va,2 zam kan werden . slehet –
 115va,3 ir ein man eines ze tôde . under
 115va,4 dannen die wîle ez im iht tuot .
 115va,5 er hât es keinen schaden .
 115va,6 geloubet man im niut . unde
 115va,7 hânt ez die liute niht gesehen .
 115va,8 man sol sîn eines eit
 115va,9 dâr umbe nemen . wâ von
 115va,10 die vrouwen voremunt müezen hân
 115va,11 ez mac dechein wîp voremunt
 115va,12 noch vürespreche
 115va,13 gesîn . noch âne voremunt
 115va,14 geklagen . daz verlôs in allen

- 115va,15 ein edeliu Rômærîn .
115va,16 diu hiez Caefurna . diu
115va,17 vore dem rîche ze Rôme
115va,18 alsô missebârte . unde in
115va,19 sô grôzen zorn kam daz
115va,20 si den küninc beschalt . dô
115va,21 ire wille niut vüre sich gie .
- 115vb,1 und den küninc die hinder
115vb,2 schame lie sehen . dô
115vb,3 nam der küninc die gewoneheit
115vb,4 abe . mit der vürsten râte .
115vb,5 ze einem hove . unde mit
115vb,6 wîser meister lêre . daz kein
115vb,7 vrouwe niemer mêr vürespreche
115vb,8 sol gesîn . unde niemer
115vb,9 vore gerihte âne ire voremunt
115vb,10 sol geklagen . unde hât si
115vb,11 einen . êman der sol ire voremunt
115vb,12 sîn . hât si des niut
115vb,13 sô neme einen andern . der
115vb,14 rihtær sol ir . êr . niut hoeren .
115vb,15 den voremunt sol si . êr . nemen .
115vb,16 êr . den vüresprechen .
115vb,17 von banne unde von âhte .
115vb,18 unde kumet der man in
115vb,19 den ban vore geistlîchem
115vb,20 gerihte . unde ist dâr inne
115vb,21 sehs wochen . man mac
- 116ra,1 in mit rehte vore wereltlîchem
116ra,2 gerihte ze âhte tuon . unde
116ra,3 kumet er vore wereltlîchem
116ra,4 gerihte in die âhte . man
116ra,5 tuot in vore dem geistlîchem
116ra,6 gerihte ze banne . unde kumet
116ra,7 er . êr . in den ban . êr . in die âhte
116ra,8 man sol in ouch . êr . ûf dem
116ra,9 banne lân . êr . ûz der âhte
116ra,10 kumet er ouch . êr . in die
116ra,11 âhte . êr . in den ban . man
116ra,12 sol in ouch . êr . ûz der âhte
116ra,13 lân . êr . ûz dem banne . deweder
116ra,14 rihtær sol in ûz dem
116ra,15 banne . noch ûz der âhte lân .
116ra,16 ê daz er von den schulden
116ra,17 kumet von lêrn kinden .

- 116ra,18 slehet ein man ein kint
116ra,19 mit der hant . oder mit
116ra,20 der ruote . oder roufet er
116ra,21 ez durch sîne missetât .
- 116rb,1 er belîbet es âne wandel .
116rb,2 sprichet man in an er habe
116rb,3 ez ze girede geslagen . des
116rb,4 sol er sich ze den heiligen entreden .
116rb,5 daz er des unschuldic
116rb,6 sî . machet er ez ze der nasen
116rb,7 bluotrünsic . âne geværde .
116rb,8 unde beredet daz ze den
116rb,9 heiligen . er belîbet es âne
116rb,10 wandel . unde daz ein man
116rb,11 ein kint hin lât gân durch
116rb,12 lêrunge . manne oder wîbe
116rb,13 ze lernenne zwei jâr . oder mêr .
116rb,14 oder minner . unde gît dâ von
116rb,15 ein genantez guot . daz
116rb,16 kint stirbet . êr . des ziles . sô
116rb,17 sol man des guotes ab slahen .
116rb,18 alse an dem zile gebüret .
116rb,19 unde sol daz wider geben .
116rb,20 man sol der êrsten zît allermeist
116rb,21 abe slahen . wan sô
- 116va,1 – hât er allermeiste arbeit .
116va,2 mit dem kinde . unde vertribet
116va,3 er daz kint mit unrehter
116va,4 zühtigunge . sô muoz er
116va,5 wider geben swaz er entvangen
116va,6 hât . des sol er
116va,7 niut ein pfenningwert behalten .
116va,8 dâ büezet er mit .
116va,9 wan er ez mit unzühten
116va,10 vertriben hât . unde löufet
116va,11 ez hin durch sînen muotwillen .
116va,12 im belîbent die
116va,13 pfenninge gar . oder swaz
116va,14 man im anders gap . unde
116va,15 kumet ez wider inner vierzehen
116va,16 jârn alt . unde wile ez
116va,17 wider zuo im . er sol ez sîn
116va,18 zil ûz lêren . wie man des küniges vride sweret .
116va,19 nû vernement
116va,21 den anderen vride den der

116vb,1 keiserlîche gewalt gesetzet
116vb,2 unde gestætet hât mit williger
116vb,3 küre . in allen den landen .
116vb,4 der vürsten und der
116vb,5 meister . unde ander wîse liute .
116vb,6 die in dem lande wârn . alle
116vb,7 tage . unde alle zît sulen vride
116vb,8 hân pfaffen unde alle
116vb,9 geistlîche liute . megede unde
116vb,10 witewen . weisen unde
116vb,11 koufliute . unde juden . an
116vb,12 ire lîbe unde an ire guote .
116vb,13 kirechen unde kirchhove .
116vb,14 unde iegelich dorf hinder
116vb,15 sînem zûne . unde –
116vb,16 und die des küniges strâze .
116vb,17 ûf wazzer . unde ûf dem
116vb,18 lande . unde ûf den strâzen
116vb,19 varnt . die sulen alle
116vb,20 guoten vride haben . die
116vb,21 liute die hier vore genennet

117ra,1 sint . die sint dâr umbe genennet .
117ra,2 daz si selbe niut gewer
117ra,3 sulen hân . dâ von sulen
117ra,4 si alle stæten vride haben .
117ra,5 swer in der kirechen iht übels
117ra,6 tuot . den schirmet diu kireche
117ra,7 niut . man sol in dâr ûz ziehen
117ra,8 unde über in rihten also die
117ra,9 schulde geschaffen sî . unde
117ra,10 stilet er dâr inne drîer pfenninge
117ra,11 wert man slehet im
117ra,12 hût unde hâr abe . umbe
117ra,13 eines schillinges wert henket
117ra,14 man in . mit einer vrevet drîer buoze .
117ra,15 swer an den
117ra,16 anderen vrevelt in der
117ra,17 kirechen . der sol bûezen
117ra,18 geistlîchem gerihte . unde
117ra,19 wereltlîchem gerihte . und
117ra,20 dem anderen an dem er gevrevelt
117ra,21 hât . diz reht ouch

117rb,1 hât der kirchhov . diu mûle
117rb,2 hât ouch bezzer reht danne

117rb,3 anderiu hiuser . swer in der müle
117rb,4 korn oder mel stilet vier pfenninge
117rb,5 wert . man sol im hût unde
117rb,6 hâr abe slahen . unde stilet er
117rb,7 vier schillinge wert . man
117rb,8 sol in henken . unde swaz
117rb,9 er anders stilet danne korn
117rb,10 unde mel . daz sol man rihten
117rb,11 alse hier vore gesprochen ist .
117rb,12a von vridelîchen tagen .
117rb,12b ez sint vier
117rb,13 tage in der
117rb,14 wochen die heiliger sint
117rb,15 danne die anderen . daz
117rb,16 ist der donerstac . vrîtac .
117rb,17 sameztac . sunnentac .
117rb,18 des donerstages wîhet
117rb,19 man den krisemen . dâ mit
117rb,20 man uns alle zeichenet
117rb,21 zuo der kristenheit . und zuo

117va,1 dem toufe . und des donerstages
117va,2 vuorte got die mennischheit
117va,3 ze himele . unde offenete
117va,4 uns den wec dâ hin . der
117va,5 uns lange vore beslozen
117va,6 was . unde vuorte mit im
117va,7 manige sêle die dâ vore ze helle
117va,8 wârn gewesen . des
117va,9 vrîtages geschuof got den
117va,10 êrsten mennischen . unde wart
117va,11 ouch gemartert des vrîtages
117va,12 durch den mennischen .
117va,13 des sameztages ruowete
117va,14 got dô er in sehs tagen
117va,15 geschuof allez daz er wolte .
117va,16 daz was diu groezeste kraft
117va,17 die got ie gewan . daz er
117va,18 von nihte geschuof allez
117va,19 daz himel unde erde begriffen
117va,20 hât . unde ruowete ouch
117va,21 an dem sameztage nâch

117vb,1 sîner marter in dem grabe .
117vb,2 des sunnentages wart
117vb,3 unser hêrre Jêsus Christus gekündet
117vb,4 von sancte Gabriêl unser

117vb,5 vrouwen . sancte Marien . des
 117vb,6 tages wurden wir versüenet
 117vb,7 umbe Adâmes missetât .
 117vb,8 die er tet in dem paradise
 117vb,9 der sunnentac was der êrste
 117vb,10 tac der ie wart . unde wirdet ouch
 117vb,11 der jungeste tac . also wir
 117vb,12 êrst sulen erstân . mit lîbe
 117vb,13 unde mit sêle . unde die
 117vb,14 rehte in dirre werelt gelebet
 117vb,15 hânt . die varent mit lîbe
 117vb,16 unde mit sêle ze himele .
 117vb,17 unde sitzent zuo der zeswen
 117vb,18 unsers hêrren . und die
 117vb,19 wider got gelebet hânt
 117vb,20 die varent mit dem tiuvel
 117vb,21 in die helle in daz êwige

118ra,1 viur . unde brinnent dâ iemer
 118ra,2 unde iemer âne ende .
 118ra,3 dâ gedenkent an edelen
 118ra,4 rihtær . unde rihtent alsô . daz
 118ra,5 ir gotes gerihte an dem
 118ra,6 jungesten tage vrô sint .
 118ra,7 dise vier tage die wir genennet
 118ra,8 haben . die sint gesetzet
 118ra,9 allen liuten ze vridetagen .
 118ra,10 âne die liute die in
 118ra,11 den selben tagen untât tuont .
 118ra,12 über die sol man in den selben
 118ra,13 tagen rihten . unde über den
 118ra,14 æhtær sol man allertagelîches
 118ra,15 rihten . den æhtær beschirmet
 118ra,16 dechein tac . wie vile ein man sîner vriunde mit im vüre gerihte bringen sol
 .
 118ra,17 wirdet ein
 118ra,18 man ûf
 118ra,19 einem gerihte
 118ra,20 beklaget . der sol sîner
 118ra,21 vriunde niht drîzic mit

118rb,1 im vüeren . vüre gerihte . unde
 118rb,2 swen er gewæfenet dar vüeret .
 118rb,3 der ist dem rihtær vünf
 118rb,4 pfunde schuldic . der lantpfenninge .
 118rb,5 wie man æhtær unde vridebrecher vâhen sol
 118rb,6 swer einen

118rb,7 æhtær oder
 118rb,8 einen vridebrecher vâhen
 118rb,9 wile . unde wert er sich .
 118rb,10 unde slehet man in ze tôde .
 118rb,11 oder wundet man in . man
 118rb,12 wirdet dem rihtær nihtes schuldic .
 118rb,13 noch sînen vriunden .
 118rb,14 mac er in niut gesunden
 118rb,15 vâhen . unde slehet er in ze
 118rb,16 tôde . oder wundet er in . er
 118rb,17 sol in doch vüre gerihte
 118rb,18 bringen . unde sol der rihtær
 118rb,19 über in rihten nâch sîner
 118rb,20 schulde . von gerihtes nôt
 118rb,21 dem lande ze guote und ze nutze .

118va,1 gewæfene mac man wole
 118va,2 vüeren swenne man durch
 118va,3 gerihtes nôt varn sol . der
 118va,4 rihtær mac wole gebieten
 118va,5 allen den die den vride gesworen
 118va,6 hânt . ze varn swar
 118va,7 ez nôt ist in sînem gerihte .
 118va,8 unde allen den die ze ire jâren
 118va,9 komen sint der swert
 118va,10 gevüeren mac . ez wende
 118va,11 in êhafte nôt . pfaffen
 118va,12 unde wîp . unde messenær . unde
 118va,13 hertærn . unde juden . die
 118va,14 sulen niut selbe varn . si
 118va,15 sulen aber ire helfe dâr zuo
 118va,16 tuon mit liuten . oder mit
 118va,17 guote . ist aber ez ein pfaffenvürste .
 118va,18 der sol wole selbe
 118va,19 varn . unde sulen si im ire helfe
 118va,20 tuon . die hier vore genennet
 118va,21 sint . ob si vüre ein hûs

118vb,1 varn sulen . dâ sulen si drîe
 118vb,2 tage belîben mit ir selber
 118vb,3 koste . unde vindet er ieman
 118vb,4 ûf der burc . oder in der stat .
 118vb,5 den sol der rihtær vorderen drîe
 118vb,6 tage . sô er êrst dâ vüre kumet .
 118vb,7 unde gît man im jenen niut .
 118vb,8 swaz si alle dâ verzerent . die wîle
 118vb,9 si dâ ligent . daz sulen

- 118vb,10 si tuon ûf sînen schaden . vore
118vb,11 des bûrge si dâ ligent . oder
118vb,12 vore des stete si dâ ligent .
118vb,13 der rihtær sol ouch sich
118vb,14 selben dâr inne bewaren .
118vb,15 daz er gegen dem rehte
118vb,16 var ûf der schaden er dare gevarn
118vb,17 ist .
118vb,18 unde jaget man einen
118vb,19 vridebrecher . oder einen
118vb,20 æhtær . den sol allez daz jagen
118vb,21 daz ez sihet oder hoeret .
- 119ra,1 unde ergrîfent si in . si sulen
119ra,2 in dem rihtær antwürten . unde
119ra,3 vliuhet er ûf eine burc . oder
119ra,4 in ein hûs . dâ sol man in
119ra,5 vorderen von gerihtes halben .
119ra,6 gît man in niht her
119ra,7 ûz . vûre die burc . oder vûre
119ra,8 die stat . man sol si besitzen
119ra,9 mit gesezze . unde sol dannen
119ra,10 niut kumen . êr . man in her
119ra,11 ûz geantwürtet . unde vliuhet
119ra,12 er in ein ander gerihte . der
119ra,13 rihtær sol in vorderen . unde
119ra,14 wirdet er im geantwertet . er
119ra,15 sol mit rehte über in rihten .
119ra,16 unde ûf sweliche burc . oder stat .
119ra,17 oder veste der æhtær oder der vridebrecher
119ra,18 entrinnet . dâ sol in
119ra,19 der rihtær vorderen alsô lûte .
119ra,20 daz ez die dâ vore sint . und
119ra,21 die dâ ûfe sint hoeren . unde
- 119rb,1 gît man in niut her abe . man
119rb,2 sol die burc . oder die stat
119rb,3 verahten . unde alse si sehs
119rb,4 wochen unde einen tac
119rb,5 in der âhte sint . sô sol man
119rb,6 alle die liute ze âhte tuon .
119rb,7 die ûf der burc . oder in der stat .
119rb,8 oder in anderen vesten sint .
119rb,9 dâ der æhtær inne ist . unde ist
119rb,10 daz die liute die in der vesten
119rb,11 sint inner sehs wochen
119rb,12 unde einem tage niut ze rehte

119rb,13 stânt . sô sol der rihtær dâ vüre
119rb,14 kumen . also hier vore gesprochen
119rb,15 ist . unde ist daz er die
119rb,16 burc oder die veste gewinnet .
119rb,17 er sol die burc ûf die erde
119rb,18 brechen . unde ist ez ein stat
119rb,19 unde hât si mûren oder tûllen .
119rb,20 man sol si nider brechen .
119rb,21 unde hât si graben . man

119va,1 si ebene machen . unde hât
119va,2 si der aller keinez . man sol
119va,3 in der stat iewederem sîn hûs
119va,4 nider brechen dâ er selbe
119va,5 inne ist . unde hât ein rihtær
119va,6 hûs in der stat . unde ist er
119va,7 helfær gewesen . dem tuo man
119va,8 daz selbe . sint geistlich liute
119va,9 dâ inne gewesen . die den
119va,10 burgærn mit willen unde
119va,11 mit helfe sint gestanten .
119va,12 der hiuseren geschehe daz selbe .
119va,13 unde ist daz man ein
119va,14 hûs schuldiget . dâ si roup
119va,15 ûf gevüeret . und die daz
119va,16 getân haben . die rîten
119va,17 ab der burc . wile der burcherre
119va,18 des lougenen . sô sol
119va,19 er selbe dritte ze den heiligen
119va,20 swern . daz ez niut en sî .
119va,21 hât man aber dem roube

119vb,1 nâch gevolget unz ûf daz
119vb,2 hûs . daz ez alsô sî . die legent
119vb,3 des wirtes geziuc hin . der
119vb,4 rihtær oder sîn bote sol den
119vb,5 roup vorderen . unde gît man
119vb,6 sîn niut wider . sô verahtet er
119vb,7 die burc . und den wirt . unde
119vb,8 alle die dâ ûfe sint . unde
119vb,9 rihte ez dâ nâch also umbe
119vb,10 die æhtær . wile aber der burcherre
119vb,11 sîn hûs erwerben
119vb,12 mit kampfe . sô sol er der
119vb,13 einem die hant abe ziehen .
119vb,14 die dâ sweren wellen .
119vb,15 und tuot daz under dirre

119vb,16 einem swelichen er wile . unde
119vb,17 ist er ouch sîn undergenôz .
119vb,18 wile er . er muoz mit im kempfen .
119vb,19 er ne welle oder niht .
119vb,20 ist er aber sîn übergenôz .
119vb,21 mit dem er dâ kempfen

120ra,1 wile . der geweigert des wirtes
120ra,2 wole . sint si aber alle des
120ra,3 wirtes übergenôz . si sint sîn mit
120ra,4 rehte wole überic . daz si mit
120ra,5 im niut kempfen . unde er
120ra,6 muoz ire beredunge mit rehte
120ra,7 nemen . von der nôtnumft .
120ra,8 unde ist daz ein maget .
120ra,9 oder ein wîp in nôtnumft
120ra,10 genomen wirdet . unde wirdet
120ra,11 si in ein hûs gevüeret wider
120ra,12 ire willen . oder ob ez ir dâr inne
120ra,13 geschihet . unde si rüefet . unde
120ra,14 ir nieman hilfet noch gehelfen
120ra,15 mac . mac man die
120ra,16 liute und daz hûs überziugen
120ra,17 selbe dritte . mit den die ire
120ra,18 rüefen hânt gehoeret . man
120ra,19 sol über die liute rihten alsô
120ra,20 daz man in daz houbet ab
120ra,21 slahe . man sol allez daz toeten .

120rb,1 daz in dem hûse ist . rinder
120rb,2 unde ros katzen unde hunde .
120rb,3 hûenere unde gense unde enden .
120rb,4 unde swîn unde liute . junc
120rb,5 unde alt . unde allez daz lebende
120rb,6 dâr inne ist . daz sol man allez
120rb,7 toeten . unde ist si ein maget
120rb,8 gewesen . und daz man
120rb,9 daz selbe dritte erziuget . sô
120rb,10 sol man den der ez dâ getân hât .
120rb,11 lebentic begraben . unde
120rb,12 ist ez ein wîp gewesen . sô
120rb,13 sol man im daz houbet ab
120rb,14 slahen . daz hûs dâr inne
120rb,15 ez geschehen ist . daz sol man
120rb,16 ûf die erde slahen . unde kumet
120rb,17 man im zuo der die nôtnumft
120rb,18 getân hât . man sol in

- 120rb,19 ouch vâhen âne gerihte .
120rb,20 unde sol in vüre den rihtær
120rb,21 vüeren . unde wert er sich
- 120va,1 daz stât an dem selben rehte .
120va,2 also umbe den æhtær .
120va,3 wie pfaffen unde juden
120va,4 ire reht mügen verliesen .
120va,5 pfaffen unde juden die
120va,6 niut beschrôten sint
120va,7 nâch ire rehte . und tuot man
120va,8 den iht daz man in bezzeren
120va,9 sol . daz sol man in bezzeren
120va,10 also einem leien . unde
120va,11 vüerent si wâfen . swert
120va,12 oder langiu mezzær . oder gewæfen .
120va,13 sô hânt si daz
120va,14 selbe reht . vindet man si
120va,15 in dem huorehûse . swer in
120va,16 dâr inne iht tuot . daz ist
120va,17 daz selbe reht . oder in dem
120va,18 wînhûse . tuot er dâ des er
120va,19 niut tuon sol . ez ist daz selbe
120va,20 reht . swer in dem lîthûse
120va,21 tuot des er niut tuon sol
- 120vb,1 daz ist daz selbe reht . umbe
120vb,2 dise schulde alle kumet
120vb,3 nieman in keinen ban .
120vb,4 ob ein wîp kint treit . man sol über
120vb,5 dechein
120vb,6 wîp rihten die lebende
120vb,7 kint treit . hôher danne
120vb,8 ze hût und ze hâre . ob ir daz
120vb,9 niut geloubet . sô sulen si
120vb,10 zwô biderbe hûsvrouwe
120vb,11 besehen . an einer heimelîcher
120vb,12 stat . sagen die bî ire
120vb,13 eide . daz si lebende kint
120vb,14 treit . man sol si niut toeten .
120vb,15 swie grôz diu schulde ist .
120vb,16 man sol si alsô geuoge slâhen .
120vb,17 daz si des kindes dâ vone
120vb,18 iht genese . wan . dâ würde
120vb,19 ein schoeniu sêle verloren . unde
120vb,20 ein lîp . dâ wære der rihtær
120vb,21 schuldic an der vrouwen .

121ra,1 wie man über tôren rihten sol .
121ra,2 über einen rehten tôren
121ra,3 unde über einen sinnelôsen
121ra,4 man sol man ouch niut
121ra,5 rihten . swem si aber schaden
121ra,6 hânt getân . den sol ire
121ra,7 voremunt bûezen . ob si
121ra,8 guot hânt . unde en hânt si
121ra,9 niut guotes . sô sîn doch lîdic
121ra,10 man sol ouch über si nieman
121ra,11 rihten . unde ist ein mennische
121ra,12 alsô unsinnic daz ez
121ra,13 tobet . man sol ez însliezen .
121ra,14 unde sol ez binden . daz sulen
121ra,15 sîne vriunde tuon . oder der
121ra,16 rihtær . unde hât ez der nôtdürfte
121ra,17 niut . die sol im geben
121ra,18 sîn næhester mât . oder
121ra,19 der rihtær . dem vremedez guot verstolen wirdet
121ra,20 swer dem
121ra,21 anderen guot entvilhet

121rb,1 ûf sîne triuwe . unde wirdet
121rb,2 ez im verstolen . oder geroubet
121rb,3 oder verbrennet oder stirbet ez
121rb,4 ob ez vihe ist . unde hât er
121rb,5 daz guot baz in sîner huote
121rb,6 gehabt danne sîn selbes
121rb,7 guot . unde getar er daz ze den
121rb,8 heiligen bereden . er gîltet
121rb,9 des guotes niut . swaz man
121rb,10 aber einem manne lîhet oder
121rb,11 setzet . daz sol man im unverderbet
121rb,12 wider geben .
121rb,13 ist ez erger worden . daz
121rb,14 bezzer alse reht sî . versetzt
121rb,15 ein man dem anderen ein
121rb,16 pferet umbe pfenninge .
121rb,17 unde stirbet daz in sîner
121rb,18 gewalt âne sîne schulde .
121rb,19 daz ist der gemeine tât . er
121rb,20 sol ez niut gelten . er verliuset
121rb,21 aber sîne pfenninge

121va,1 die er dar gelihen hât .

- 121va,2 unde hât er bûrgen dâr ûf
121va,3 genomen . die sulen im
121va,4 mit rehte sîne pfenninge
121va,5 geben . sô swere ze den
121va,6 heiligen daz ez âne sîne
121va,7 schulde tôt sî . mac man
121va,8 aber in überziugen daz ez
121va,9 von sînen schulden tôt sî .
121va,10 mit drîn mannen . er sol
121va,11 ez gelten . er sol ez ouch
121va,12 niene rîten . wan mit sînem
121va,13 urloube . unde rîtet
121va,14 man ez âne sîn urloup . swaz
121va,15 im geschihet . den schaden
121va,16 muoz er hân . unde geschihet
121va,17 im niut . er muoz ez doch bezzeren .
121va,18 von der mîle ie sehs
121va,19 pfenninge . daz ist dâ von
121va,20 gesetzt . daz er ez âne sîn
121va,21 urloup hât geriten . die wîle
- 121vb,1 er ez biderbet . sô sol er
121vb,2 im decheine vuore gelten .
121vb,3 arbeitet er ez in wegenen .
121vb,4 oder in pflüegen . unde wirdet
121vb,5 ez geergert . daz sol er zwivalte
121vb,6 gelten . von spile .
121vb,7 verspilet ein kneht sînem
121vb,8 hêren sîn pferet . oder
121vb,9 ander sîn guot . oder versetzt er
121vb,10 ez . man sol ez dem hêren wider
121vb,11 geben . mit rehte . ob er swert .
121vb,12 daz ez sîn guot sî . und den
121vb,13 kneht niut wîsete . daz er im ez
121vb,14 verspilete . verspilete er aber sîn selbes
121vb,15 guot . oder swie er sîn âne
121vb,16 wirdet . ob er ze sînen tagen
121vb,17 komen ist . unde mit sînem
121vb,18 willen sîn âne wirdet . der hêre
121vb,19 mac ez mit rehte niemer
121vb,20 wider gewinnen . unde wirdet
121vb,21 dem knehte sîn eigen guot
- 122ra,1 in des hêren dieneste verstolen
122ra,2 oder geroubet . der hêre sol
122ra,3 ez gelten . unde alsô daz der
122ra,4 kneht unschuldic dâr an

- 122ra,5 sî . und der hêrre mac wole
 122ra,6 klagær sîn umbe daz guot .
 122ra,7 swâ er daz vindet . daz ist
 122ra,8 dâ von daz er ez dem knehte
 122ra,9 gelten muoz .
 122ra,10 von den juden . unde gât ein
 122ra,11 jude einem kristen iht
 122ra,12 ze koufenne . oder schaffet
 122ra,13 er anders mit im iht . er
 122ra,14 sol des kristenen gewer sîn
 122ra,15 in kristenlîchem rehte . unde
 122ra,16 ob der kristen lougenet . des
 122ra,17 sol in der jude überkomen
 122ra,18 mit drîn kristenen mannen .
 122ra,19 keines juden eit gât über
 122ra,20 einen kristenman . mit
 122ra,21 rehte . wile man ouch einen

 122rb,1 juden überziugen . sô muoz
 122rb,2 man ze dem minnesten einen
 122rb,3 juden hân der dâ sî gewesen .
 122rb,4 daz reht hânt in die roemischen
 122rb,5 künige gegeben .
 122rb,6 swaz si genâden unde rehtes
 122rb,7 hânt . daz erwarp in Josephus .
 122rb,8 umbe den küninc
 122rb,9 Titum . daz geschach dô
 122rb,10 Jerusalem gewonnen
 122rb,11 wart . dô nerte si Josephus
 122rb,12 swaz ir dannoch lebete .
 122rb,13 der juden wart besezzten
 122rb,14 in Jerusalem drî stunt ahtzic
 122rb,15 tûsent . der starp ein teil
 122rb,16 hungers . daz ander teil
 122rb,17 wart erslagen . daz dritte
 122rb,18 nerte Josephus . doch vuorte
 122rb,19 man die selben veile . unde
 122rb,20 gap ie drîzic umbe einen
 122rb,21 boesen pfenninc . die selben

 122va,1 gap der küninc Titus
 122va,2 ze eigene in des küninges
 122va,3 kamer . und dâ von sulen
 122va,4 si sîn des rîches knehte .
 122va,5 unde er sol si schirmen .
 122va,6 unde slehet ein jude einen
 122va,7 kristenman . oder tuot er

- 122va,8 ander ungeriht . man
122va,9 rihtet über in also über
122va,10 einen anderen kristenman .
122va,11 unde lougenet der jude . unde
122va,12 hânt ez juden unde kristen
122va,13 gesehen . sô sol man ze dem
122va,14 minnesten einen juden hân .
122va,15 ze geziuge . unde ist ez alsô
122va,16 daz niut juden dâ sint gewesen .
122va,17 man erziuget ez
122va,18 wole mit einvalten kristenen
122va,19 mannen . diz ist
122va,20 aber niuwan reht . swer an
122va,21 einen juden vrevelt .
- 122vb,1 slehet ouch ein kristenman
122vb,2 einen juden . man rihtet
122vb,3 über in . also ob er einen
122vb,4 kristenman hette geslagen .
122vb,5 daz ist dâr umbe gesetzet .
122vb,6 daz si der küninc in sînen
122vb,7 vride genomen hât . unde
122vb,8 lougenent aber der kristenman
122vb,9 man muoz in überziugen mit
122vb,10 kristenen liuten . decheines
122vb,11 juden eit gât gegen kristenen
122vb,12 liuten . wile aber ein kristenman .
122vb,13 ez muoz ein jude
122vb,14 mit im kempfen . diz ist aber von den juden
122vb,15 der
122vb,16 küninc Vespasianus der
122vb,17 gap den juden aber dô bezzeriu
122vb,18 reht . daz erwarp in
122vb,19 aber dô Josephus . dô er
122vb,20 machete sînen sun Titum
122vb,21 gesunt . von einem grôzen
- 123ra,1 gegiht . koufet der jude diubic
123ra,2 oder roubic guot . also
123ra,3 ein kristen . unde swes er
123ra,4 danne lougent . des sol man
123ra,5 si überziugen also einen
123ra,6 kristenen . unde lîhet ein
123ra,7 jude offene diubic oder roubic
123ra,8 guot . unde kumet jener
123ra,9 dâr nâch also reht ist . er
123ra,10 sol im sîn guot wider geben

- 123ra,11 mit rehte alse ein kristenman .
123ra,12 daz ist reht . nû hânt
123ra,13 si ein bezzer reht erkoufet
123ra,14 daz hânt in die küninge
123ra,15 gegeben . wider reht . daz
123ra,16 si lîhent offene diubic unde
123ra,17 offene roubic guot . daz sulen
123ra,18 si aber tuon bî schoenem
123ra,19 tage . unde vore sîner türe
123ra,20 an offener strâze . unde kumet
123ra,21 der dâr nâch . des daz
- 123rb,1 guot ist . man muoz dem
123rb,2 juden sîn houbetguot wider
123rb,3 geben unde niut gesuoches .
123rb,4 hât er heimelîche dâr ûf gelihen .
123rb,5 er muoz ez umbesus
123rb,6 wider geben . unde jihet
123rb,7 der jude er habe vore sîner
123rb,8 türe dâr ûf gelihen offenlîche .
123rb,9 daz sol er erziugen mit
123rb,10 zwein mannen . die ouch
123rb,11 juden sîn zuo im . unde hât
123rb,12 er der niut . sô neme einen
123rb,13 juden unde einen kristenen .
123rb,14 unde nimet ein jude kelch
123rb,15 oder buoch oder iut des
123rb,16 ze der messe hoeret . daz
123rb,17 diubic oder roubic ist .
123rb,18 unde kumet man dâr
123rb,19 nâch er muoz ez umbesus
123rb,20 wider geben . unde hoeret
123rb,21 er sîn vorschen . unde verswîget
- 123va,1 er ez . unde vindet
123va,2 man ez dâr nâch in sîner
123va,3 gewalt . man sol in dâr
123va,4 nâch henken als einen
123va,5 diep . daz ist dâr umbe gesetzet .
123va,6 swaz ze der messe hoeret .
123va,7 daz sîn der mêr teil
123va,8 gewîhet ist . von einem
123va,9 bischove . hât aber er der
123va,10 dinge schup des sol er geniezen .
123va,11 aber von juden .